



# Mitteilungsblatt

der Gemeinde

## WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit den Amtlichen Bekanntmachungen der Gemeinde Wallerfangen

### **„ Viel hilft Viel“ – Pillen und Pulver als Nahrungsergänzungsmittel**

Unter diesem Motto landet so manche Vitaminpackung im Einkaufskorb. Aber können Verbraucher den Versprechungen von Nahrungsergänzungsmitteln wirklich trauen oder sind Zweifel berechtigt ?  
Wie gut sind die Präparate aus dem Supermarkt, Drogerien oder Internet?

Diese und weitere Fragen beantwortet  
Frau Theresia Weimar - Ehl  
von der Verbraucherzentrale des Saarlandes

**am  
Donnerstag, den 21. März 2019  
um 18.00 Uhr**

Haus der Generationen  
Felsberger Str. 2, Wallerfangen

Anmeldungen erwünscht unter:  
Tel.: 06831 – 9668421



## Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

### ■ Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

21.03.2019, Steinrausch-Apotheke, Steinrausch, Tel.: 87197  
 22.03.2019, Pachtener-Apotheke, Dillingen, Tel.: 73309  
 23.03.2019, Apotheke im EKC, Bous, Tel.: 06834/782399  
 24.03.2019, Brunnen-Apotheke, Dillingen, Tel.: 703936  
 25.03.2019, Luzia-Apotheke, Dillingen, Tel.: 7066990  
 26.03.2019, Ludwigs-Apotheke, Saarlouis, Tel.: 2957  
 27.03.2019, Apollonia-Apotheke, Fraulautern, Tel.: 82828

### ■ Ärzte-Notdienst

#### Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und in Dillingen

Die niedergelassenen Ärzte im Kreis Saarlouis haben Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und Dillingen eingerichtet. Der Zweck dieser Bereitschaftsdienstpraxen ist, Patienten schnelle und qualifizierte ärztliche Hilfe auch an Wochenenden und Feiertagen anzubieten.

#### Standorte und Telefonnummern:

##### Bereitschaftsdienst während der Woche:

An Werktagen zwischen 18.00 abends und 8.00 morgens (mittwochs und freitags bereits ab 14.00) ist der diensthabende Arzt telefonisch nur erreichbar über die Telefonnummer **116 117**

Der Anruf wird von der Rettungsleitstelle entgegengenommen und entweder wird der Krankenwagen oder Notarzt alarmiert oder der Anrufer wird mit dem jeweiligen diensttuenden Arzt verbunden.

##### Bereitschaftsdienst an Wochenenden, Feiertagen und sogenannten „Brückentagen“

Für Wallerfangen und für die Ortsteile Oberlimberg, St.Barbara, Gisingen, Kerlingen, Rammelfangen und Ihn ist die Bereitschaftspraxis im **Marienhaus Klinikum Saarlouis-Dillingen, Standort Dillingen, Werkstr. 3**, zuständig

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663006 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute)**.

**Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.**

Für die Ortsteile Bedersdorf, Düren, Leidingen und Ittersdorf ist die Bereitschaftspraxis in der **Elisabeth-Klinik in Saarlouis, Kapuzinerstr. 4**, zuständig.

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663003 (Festnetzpreis 14 ct/Minute; Mobilfunkpreise max. 42 ct/Minute)**.

**Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.**

### ■ Kinderärztlicher Notfalldienst:

Es gibt nur noch **einen zentralen Standort** für das gesamte West-Saarland, wo ein **kinderärztlicher Notdienst am Wochenende, an Feiertagen sowie Brückentagen** angeboten wird.

Die Praxisräume für diesen Dienst befinden sich im **Erdgeschoss der Elisabeth-Klinik in Saarlouis**.

**Es ist dringend notwendig, um die Wartezeit für Sie so gering wie möglich zu halten, vorher anzurufen!**

**Die Bereitschaftsdienstpraxis für Kinder und Jugendliche ist unter folgender Rufnummer zu den aufgeführten Zeiten erreichbar: Telefonnummer: 06831/1257883**

**An den übrigen Wochentagen erreichen Sie den Bereitschaftsdienst außerhalb der Sprechstunde über Ihre Kinder und Jugendärztliche Praxis.**

### ■ Zahnärztlicher Notfalldienst

**(Nur für dringende Fälle und nach vorheriger telefonischer Vereinbarung!)**

**23./24.03.2019**

Dr. E. Bahr, Wallerfangen, Tel: 6391

**Es wird auch auf die Internetseite [www.zahnaerzte-saarland.de](http://www.zahnaerzte-saarland.de) verwiesen, auf der die aktuellen zahnärztlichen Notfalldienste veröffentlicht werden.**

### ■ HNO Notfalldienst

**(Telefonische Anmeldung erbeten!)**

Die Bereitschaftsdienstpraxis wird Ihnen unter der Rufnummer 116-117 mitgeteilt.

**Nur in dringenden Notfällen und nach telefonischer Vereinbarung.**

**Augenärztlicher Notfalldienst (Telefonische Anmeldung erbeten!)**

**23./24.03.2019**

Dr. Mees Michaela, Saarbrücken, Tel: 0681/9601260

### ■ Tierärztlicher Notdienst

**23./24.03.2019**

Tierärztin Bernardi, Dillingen, Tel. 706936

Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/>. abrufbar.

#### Herausgeber:

Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen  
 66798 Wallerfangen, Fabrikplatz  
 Druckhaus WITTICH KG  
 LINUS WITTICH Medien KG  
 54343 Föhren, Europa-Allee 2 (Industriepark Region Trier, IRT)

#### Druck:

#### Verlag:

#### Anschrift:

#### Verantwortlich:

#### amtlicher Teil:

Günter Zahn, Rathaus,  
 66798 Wallerfangen  
 Dietmar Kaupp, Verlagsleiter  
 Thomas Blees, Produktionsleiter

#### übriger Teil:

#### Anzeigen:

**Erscheinungsweise:** wöchentlich

**Zustellung:** Kostenlose Zustellung an alle Haushalte, Einzelbezug über den Verlag

**Reklamationen Vertrieb:** Tel. 06502 9147-335, -336, -713, E-Mail: [vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de)

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die zur Zeit gültige Anzeigenpreisliste. Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder infolge höherer Gewalt, Unruhen, Störung des Arbeitsfriedens, bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag.





# AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

## WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn-Leidingen, Ittersdorf, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

### Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

#### ■ BEKANNTMACHUNG

**Planfeststellung gemäß § 39 Saarländisches Straßengesetz (StrG) i. V. m. §§ 72 ff. Saarländisches Verwaltungsverfahrensgesetz (SVwVfG) für den Ersatzneubau der Großbachbrücke über den Ihner Bach und Herstellung der bauzeitlichen Umfahrung mit Querung des Ihner Baches einschließlich der landschaftspflegerischen Ausgleichs-, Ersatz, Schutz- und/oder Minimierungsmaßnahmen in der Gemarkung Ihn der Gemeinde Wallerfangen auf dem Gebiet des Landkreises Saarlouis**

Der Planfeststellungsbeschluss des Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Energie und Verkehr vom 01.03.2019 - Az.: 8270-400#002 - der das o. g. Bauvorhaben betrifft, liegt mit einer Ausfertigung des festgestellten Plans (einschließlich Rechtsbehelfsbelehrung) in der Zeit von

**Dienstag, dem 26. März bis einschl. Montag, dem 08. April 2019**

**in der Gemeinde Wallerfangen, im Rathaus, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen, Nebengebäude Bauamt - Zimmer Nr. 4** zu folgenden Zeiten:

montags-freitags: 8:00 - 12:00 Uhr und montags 13:30-15:30 Uhr und

donnerstags: 13:30 - 17:00 Uhr,

zu jedermanns Einsicht aus.

Der Planfeststellungsbeschluss wird den Beteiligten, über deren Einwendungen entschieden worden ist, zugestellt. Mit dem Ende der Auslegungsfrist gilt der Beschluss den übrigen Betroffenen gegenüber als zugestellt (§ 74 Abs. 4 Satz 3 SVwVfG).

Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Energie und Verkehr

-Planfeststellungsbehörde-

Im Auftrag

Silke Jäger

(Regierungsoberrätin)

### Ende des amtlichen Teils

#### ■ ALLGEMEINE BEKANNTMACHUNGEN

##### **Jagdgenossenschaft Siersburg I (Büren-Itzbach)**

##### **Einladung zur Genossenschaftsversammlung**

Am Dienstag, dem 9.4.2019 findet um 19.30 Uhr im kleinen Sitzungssaal des Rathauses im Gemeindebezirk Siersburg der Gemeinde Rehlingen-Siersburg, Bouzonviller Platz, eine Versammlung der Jagdgenossenschaft des gemeinschaftlichen Jagdbezirkes Siersburg I(Büren-Itzbach) statt, zu der hiermit alle Jagdgenossen dieses Jagdbezirkes eingeladen werden.

Soweit Veränderungen in den jagdbaren Flächen eingetreten sind, werden die Grundstückseigentümer gebeten, dies dem Protokollführer vor Beginn der Genossenschaftsversammlung anzuzeigen. Dabei bitte ich, entsprechende Nachweise über das Grundeigentum vorzulegen.

##### **Tagesordnung:**

1. Endgültige Abnahme der Jahresrechnung 2018
2. Zustimmung zum Haushaltsplan 2019
3. Nachbesetzung des Jagdgenossenschaftsausschusses
4. Beschlussfassung über die Nutzung der Jagd durch Verpachtung
5. Verschiedenes

Siersburg, 11.3.2019

Martin Silvanus

Jagdvorsteher



## *Der Verein für Heimatforschung Wallerfangen lädt ein zur Vorstellung eines Tintinnabulum*

**Wann:** Sonntag, 24. März, 17 Uhr  
**Wo:** Historisches Museum Wallerfangen,  
 Adolphshöhe  
**Der Eintritt ist frei!**

Was, bitte, ist ein Tintinnabulum? Um das zu erfahren, lädt Sie der Verein für Heimatforschung Wallerfangen am 24. März ins Historische Museum Wallerfangen ein.

Es ist eine Rarität: Auf der ganzen Welt sind nur etwa 20 Exemplare bekannt. Es schimmert kupferrot, denn es besteht aus Bronze, einer Legierung aus Kupfer und Zinn. Es ist eine Scheibe, rund wie die Sonne am Himmel, aber ihre Mitte ist leer. Ein Stab ist mit der Scheibe verbunden, der beiderseits mit einer Ringöse endet. An der inneren hängen zwei niedliche, kleine Trabanten, beide auch aus Kupfer. Und an der äußeren lässt sich eine Schnur, ein Band oder eine Kordel befestigen. Aber wozu? Und weshalb gähnt dem Doppelösenstab gegenüber in der Ringscheibe ein kreisrundes Loch? Es gibt niemanden, den man noch fragen könnte. Denn die Menschen, denen Tintinnabula vertraut waren, die sie hergestellt und benutzt haben, sind längst tot. Fast 3000 Jahre sind vergangen, seit sie das Saarland, Lothringen und Rheinland-Pfalz bevölkert haben. Sicher ist nur eines: Wird das Tintinnabulum bewegt, schlagen die kleinen Lochscheiben gegen die große, bleibt das nicht unbemerkt: Ein fremdartiger Klang erschallt.

1850 stieß ein Bauer beim Kartoffelausmachen in der Flur „Eichenborn“ auf Bronzegegenstände. Ganz oben hatte ein Bronzeschwert gelegen, das, vom Schlag der eisernen Kartoffelhacke getroffen, zerbrach. Der Grundstückseigentümer benachrichtigte die Leiter der Wallerfanger Steingutfabrik Villeroy & Boch, Sthème de Jubécourt und Jaunez. Diese hoben noch über 60 bemerkenswerte Bronzegegenstände, darunter das Tintinnabulum. Den gesamten Hort übergaben sie dem Metzger Altertumsforscher Victor Simon, der ihn 1852 in den Mémoires de l'Académie de Metz veröffentlichte. Nach Simons Tod hat das neu gegründete Musée des Antiquités nationales in Saint-Germain-en-Laye die Originale gekauft, zu dessen Schätzen die vorzüglich ausgestellten Stücke bis heute gehören.

Unser Vereinsmitglied Stefan Michelbacher war schon immer von diesem außerordentlichen Artefakt aus der späten Bronzezeit fasziniert. Ob es denn wirklich klingt? und wenn ja, wie genau es sich wohl angehört haben mag? hat er sich gefragt. Seiner Neugier verdanken wir nun eine materialgerechte, gebrauchsfähige Reproduktion des Tintinnabulum aus dem „Eichenborn“-Hortfund. Diese Reproduktion werden wir am 24. März der interessierten Öffentlichkeit vorstellen. Wie er den Nachbau angefertigt hat, wird Stefan Michelbacher selbst berichten. Und wie es klingt, wenn das Tintinnabulum in Bewegung gesetzt wird, wird jeder miterleben, der sich am 24. März um 17.00 Uhr im Historischen Museum Wallerfangen einfindet. Tonaufnahmen sind gestattet!

Bei Fragen: Rainer Darimont, Tel: 62843



Das Tintinnabulum aus Bronze

# Öffnungszeiten und Sprechstunden

## ■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

### Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen
Mittwoch:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen
Donnerstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Das **Friedhofsamt** ist vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr geöffnet unter der Telefonnummer 06831/6809-34 erreichbar.

### Standesamt

Das Standesamt Wallerfangen hat am 01.01.2019 mit dem Standesamt Dillingen/Saar fusioniert und bildet einen einheitlichen Standesamtsbezirk mit der Bezeichnung „Standesamt Dillingen/Saar“. Der Dienstsitz des „neuen“ Standesamtes befindet sich im Rathaus Dillingen/Saar, Merziger Str. 51, 66763 Dillingen/Saar, 1. Etage, Zimmer 1.17 und 1.18.

**Die Öffnungszeiten sind:**

<b>Montag bis Donnerstag:</b>	<b>08.00 bis 12.00 Uhr</b>
<b>Dienstag:</b>	<b>14.00 bis 16.00 Uhr</b>
<b>Donnerstag:</b>	<b>14.00 bis 17.00 Uhr</b>
<b>Freitag:</b>	<b>07.30 bis 13.30 Uhr</b>

Tel.: 06831/709-0

E-Mail: [standesamt@dillingen-saar.de](mailto:standesamt@dillingen-saar.de)

Fax-Nr.: 06831/709-231

## ■ Historisches Museum Wallerfangen, (Adolphshöhe):

Öffnungszeiten: Freitag bis Sonntag von 15.00 bis 18.00 Uhr. Führungen für Gruppen ab 5 Personen sind auch außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

Der Verein weist darauf hin, dass er Führungen in Wallerfangen zu historisch interessanten Themen anbietet.

Kontakt: Dr. Peter Winter, Tel: 06831/60212

[www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de](http://www.verein-fuer-heimatforschung-wallerfangen.de)

## ■ Öffnungszeiten „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Mo - Di - Mi - So:	14.00 - 17.00 Uhr
Do - Fr:	10.00 - 12.00 Uhr

Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837/912762

## ■ Sprechstunden

### Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

### Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Oliver Bianchi, Eichenbornweg 39, Tel: 06831/9867786

## ■ Förster

Der für den Gemeindevald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt hat jeden ersten Donnerstag eines Monats von 11.00 - 12.00 Uhr Sprechstunde im Rathaus Wallerfangen, Zimmer 10.

Weiter ist Herr Schmitt auch in seiner Sprechstunde im Rathaus Rehlingen-Siersburg jeden Donnerstag von 14.00 - 16.00 Uhr unter der Telefon-Nr. 06835/508222, 0177-6683944, zur erreichen.

## ■ Schiedsmann/Schiedsfrau

Für den Ortsteil Wallerfangen und vertretungsweise für den Gaubereich: Herr Jens Kaeswurm, Tel.: 06831/7643699.

## ■ Deutsche Rentenversicherung

Telefonische Voranmeldung erforderlich beim Versichertenberater, Herrn Johannes Bodwing, Saarlouis-Picard, Tel: 06831/46437 oder 0160/95141138. Sprechtag jeden 1. Mittwoch im Monat von 14.00 - 16.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses.

## ■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

<b>Rathaus</b> .....	<b>06831/6809-0</b>
Rathaus Fax-Nr. ....	06831/680950
E-Mail: .....	info@wallerfangen.de
Internet: .....	www.wallerfangen.de

### Wasserleitungszweckverband

Verwaltung .....	06831/6809-0
Fax .....	06831/6809-88
E-Mail: .....	info@wzvg.de
Bereitschaftsdienst .....	0178/6112001

### Beigeordnete

Schirra Stefan .....	06831/964597
Rhoden Herbert .....	06837/223

### Ortsvorsteher

Bedersdorf (Tasch Alois) .....	06837/1836
Düren (Grundhefer Maria Luise) .....	06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike) .....	06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang) .....	06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz) .....	06837/891
Kerlingen (Schmidt Werner) .....	06837/7118
Rammelfangen (Harpers Gabriele) .....	06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan) .....	06831/964597
Wallerfangen (Trenz Horst) .....	06831/62449

### Jagdvorsteher

der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

### Leidingen/Bedersdorf:

Ursula Pieper, Bedersdorf, .....	06831/175810
----------------------------------	--------------

### Kerlingen/Düren:

Werner Schmidt, Kerlingen, Jakobusstr. 23a, .....	06837/7118
---	------------

### Gisingen:

Ulrike Heffinger, Gisingen, Zum Scheidberg 9a, .....	06837/7372
--	------------

### Ihn:

Wolfgang Schmitt, Ihn, Rammelfanger Str. 9, .....	06837/534
---	-----------

### Ittersdorf:

Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf, Zur Weisacht 4, .....	06837/74130
--	-------------

### Rammelfangen:

Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a, .....	Tel: 06837/7080860
--	--------------------

### Wallerfangen/St. Barbara:

Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4, .....	Tel: 06831/964597
--	-------------------

### Schulen

Grundschule Wallerfangen .....	06831/965199
Fax .....	06831/643422
Grundschule Gisingen .....	06837/91001
Fax .....	06837/7080051
FGTS .....	06837/7080050
Gemeinschaftsschule Wallerfangen .....	06831/964585
Fax .....	06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg. ....	06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen .....	06837/7968

### Kindergärten

Kindergarten Gisingen .....	06837/1283
Kindergarten Ittersdorf .....	06837/1356
Fax-Nr. ....	06837/901988
Kindergarten Wallerfangen .....	06831/61128, 06831/643432
Fax .....	06831/643017

### Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen .....	06831/60402
Campingplatz Wallerfangen .....	06831/60591
Walderfingia Wallerfangen .....	06831/60297
Sporthalle Scheidberg .....	06837/1723
Heimathaus Wallerfangen .....	06831/60282
Haus Saargau .....	06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen .....	06831/9620

### Polizei

Polizeiposten Wallerfangen .....	06831/62019
Polizei Saarlouis .....	06831/9010

# Mitteilungen der Verwaltung

## Mitteilung des Bauamtes

### Streu- und Räumungspflicht bei Eis- und Schneeglätte

Zur Vermeidung von haftungsrechtlichen Folgen empfehle ich allen Bürgern der Gemeinde, die nachfolgenden Ausführungen aufmerksam zu lesen. Die Streu- und Räumungspflicht ist für den Bereich der Gemeinde Wallerfangen durch die Satzung über die Reinigung und Streuung der öffentlichen Straßen, Wege und Plätze vom 03.12.1974 geregelt. Nach den Bestimmungen der Satzung obliegt grundsätzlich den Eigentümern der an öffentlichen Straßen angrenzenden bebauten und unbebauten Grundstücke die Streu- und Räumungspflicht für Gehweg und Straße jeweils bis zur Fahrbahnmittlinie. Ausgenommen von dieser Regelung sind nur die Ortsdurchfahrten der Bundes- und Landstraßen. Den Eigentümern der an diesen Straßen gelegenen Grundstücke verbleibt jedoch die sich auf die Gehwege, Parkspuren, Radwege und Straßenrinnen beschränkte Streu- und Räumungspflicht.

Die Gemeinde ergänzt lediglich die Maßnahmen der Streupflichtigen bei den stark befahrenen und abschüssigen Straßen, wo besondere Gefahrensituationen auftreten können.

Ich darf darauf hinweisen, dass es der Gemeinde bei ihrer personellen und materiellen Ausstattung nicht möglich ist, alle Straßen des Gemeindegebietes rechtzeitig und zu gleicher frühzeitiger Stunde von Eis und Schnee zu räumen bzw. zu bestreuen. Daher können auch die bei auftretender Glätte meist telefonisch an die Verwaltung herangetragenen Bitten von Straßenanliegern und -benutzern nicht zu dem gewünschten Erfolg führen.

Für die Einschränkung des Streudienstes mit Streusalz gibt es darüber hinaus weitere ganz wichtige Argumente. Es ist unbestritten, dass sich die Verwendung von Streusalz im Winterdienst schädlich auf die Vegetation, das Grundwasser, den Straßenbelag und die Fahrzeuge auswirkt. Ebenso leiden die zumeist aus Betonrohren bestehenden Entwässerungskanäle. Um diese negativen Auswirkungen in Grenzen zu halten, ist es aus der Sicht des Natur- und Umweltschutzes unumgänglich, weitgehend auf den Einsatz von Streusalz zu verzichten und - wo technisch möglich - auf alternative Streumaterialien zurückzugreifen.

Auch die Gemeinde Wallerfangen wird aus den dargelegten Gründen und vor allem zum Schutz der Pflanzen am Straßenrand auf einigen Verbindungsstraßen beim Streudienst sparsam mit Streusalz umgehen. Die entsprechenden Strecken sind durch Hinweisschilder „Eingeschränkter Winterdienst“ besonders gekennzeichnet.

Bei der Unterstützung der Streupflicht der Anlieger ist durch den Bauhof - wie eingangs bereits ausgeführt - lediglich sicherzustellen, dass bei Schnee- und Eisglätte gefährliche Straßenteile und verkehrswichtige Straßen vorrangig vor allen anderen Straßen geräumt und gestreut werden. Zur Entschärfung von Extremsituationen sind zusätzlich in allen Ortsteilen der Gemeinde mit Granulat gefüllte Streukästen zur Verwendung für die Bürger aufgestellt.

Die aus den dargelegten Gründen unvermeidlichen Einschränkungen beim Winterdienst treffen insbesondere die motorisierten Verkehrsteilnehmer. Wenn alle Verkehrsteilnehmer ihre Fahrzeuge wintergerecht ausrüsten

und sich den gegebenen Straßenverhältnisse anpassen, ist ein ordnungsgemäßer Verkehrsfluss trotz Einschränkungen im Winterdienst möglich. Abschließend erlaube ich mir den Hinweis, dass im Hinblick auf den reibungslosen Ablauf des Streu- und Räumdienstes in den Wintermonaten nicht im Straßen- und Gehwegbereich geparkt werden sollte. Diese Vorsichtsmaßnahme ist auch deshalb angebracht, weil gleichzeitig eigene Schäden und damit verbundene Ärgernisse verhindert werden können.

Der Bürgermeister  
Günter Zahn

#### Streugutbehälter

<b>Bedersdorf</b>	Dorfgemeinschaftshaus
<b>Düren</b>	am Friedhof Kreuzung Kerlinger-/Schloßstraße Brunnenstr.
<b>Gisingen</b>	Feuerwehrgerätehaus
<b>Ihn</b>	am Hohberg
<b>Ittersdorf</b>	an der Kirche Am Kindergartengelände
<b>Kerlingen</b>	Zufahrt Hotel Scheidberg Schulstraße / Jakobusstraße Stockath Altgemein Ecke Gisinger Weg / Stockath Sermlinger Straße
<b>Leidingen</b>	Kurzath Kirche
<b>Rammelfangen</b>	an der Kirche Am Kirchenweg
<b>St. Barbara</b>	Feuerwehrezufahrt / Dorfgemeinschaftshaus Straße Zum Blauwald Insel „Römerfeld“ Zum Kaltenberg / Römerweg Hansenberger Weg, In der Lettkaul Anliegerparkplatz am Ortseingang von ST. Barbara
<b>Wallerfangen</b>	Rodener Straße Schäferbruch-/ Blaulochstraße Felsberger Straße (Treppe) Elbinger Straße Frankenring Nelkenstraße Lothringer -/ Augustiner Straße Danziger - / Flachslandener Straße Dr.-Kronenberger-Straße
<b>Oberlimberg</b>	Anwesen Dorfstraße 3

### Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe am .....folgendes festgestellt:

- |   |  |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt | <input type="checkbox"/> Schutt / Unratablagerung                            |
| <input type="checkbox"/> Fahrbahndecke beschädigt                               | <input type="checkbox"/> Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaft             |
| <input type="checkbox"/> Verkehrsschild beschädigt                              | <input type="checkbox"/> Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht |
| <input type="checkbox"/> Straßenbaustelle nicht gesichert                       |  |

Sonstige Anregungen: \_\_\_\_\_

Kurze Ortsangabe: \_\_\_\_\_

Name: \_\_\_\_\_

Wohnort, Straße: \_\_\_\_\_

### Bei Erledigung von Bauhofarbeiten bitte direkt den Bauhofleiter kontaktieren

Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572 oder 0177/6809905**, zu kontaktieren.

## ■ Vermietung eines Stellplatzes in St. Barbara

Die Gemeinde Wallerfangen vermietet **ab sofort** den PKW-Stellplatz Nr. 2 (siehe Pfeil).

Der Parkplatz befindet sich am Ortseingang in St. Barbara.

Der Mietzins beträgt 15,00 € pro Monat.

**Nähere Auskünfte zur Vermietung erteilt:**

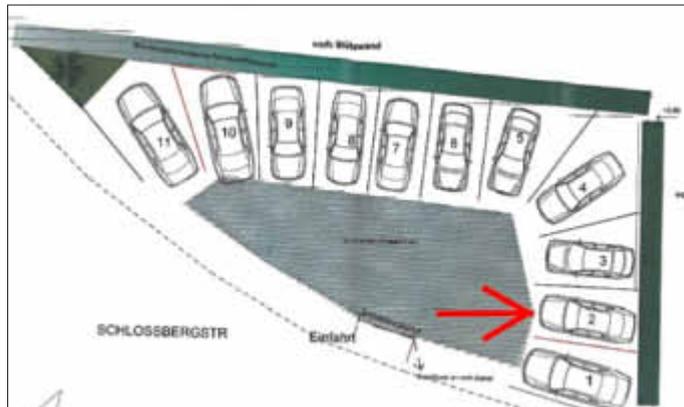
Frau Ritter, Liegenschaftsamt, Tel. 06831-680933

**Bewerbungen sind zu richten an:**

Gemeinde Wallerfangen - Liegenschaftsamt

Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen

oder per E-mail: tanja.ritter@wallerfangen.de



Um eine Arbeitserleichterung für das Bauamt zu schaffen, bitte ich alle Bürgerinnen und Bürger bei der Erledigung von Arbeiten, die in den Aufgabenbereich des Bauhofes fallen, zukünftig direkt den Leiter des Bauhofes, **Herrn Peter Both, Tel.-Nr. 06831/6431572 oder 0177/6809905**, zu kontaktieren.

## ■ Öffnungszeiten der Kompostieranlage in Dillingen

Berliner Straße 149, (Pachtener Heide)  
gegenüber dem Waldfriedhof  
und

des Wertstoff-Zentrums des EVS in Dillingen,  
Paul-Desfossez-Allee 9

finden Sie hier im Amtsblatt unter der **UMWELTSEITE**

## ■ ENERGIEBERATUNG DER VERBRAUCHERZENTRALE IN WALLERFANGEN

**Nur nach telefonischer Voranmeldung unter 06831/6809-81!**

Jeden ersten Donnerstag im Monat findet von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Haus der Generationen, Felsberger Straße, eine Energieberatung der Verbraucherzentrale durch Frau Dipl.-Ing. Christine Mörgen statt. Die Energieberatung kostet 5 Euro pro halbe Stunde. Bitte bringen Sie zu den Beratungsgesprächen die entsprechenden Unterlagen mit.

## ■ Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. REMONDIS Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849/90080).

## ■ energiSaar -Straßenbeleuchtungsanlagen

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der **Straßenbeleuchtungsanlagen** in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

**Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energiSaar unter der Telefonnummer: 0681/4030-3003 oder über Email [av-strom@energis-netzgesellschaft.de](mailto:av-strom@energis-netzgesellschaft.de) zu benachrichtigen.**

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energiS weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

## Sicherheit und Ordnung

### ■ Übung der Bundeswehr im Bereich des Flugplatzes Düren

Die Bundeswehr beabsichtigt, vom **26.03. - 28.03.2019**, mit ca. 240 Soldaten, 22 Radfahrzeugen, 4 Kettenfahrzeugen sowie 1 Flugzeug, im Bereich des Absetzplatzes Düren eine Fallschirmsprungdienstübung durchzuführen. Sollte es zu Übungsschäden kommen, sind entsprechen-

de Formblätter bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen erhältlich. Diese sind beim Bundeswehr-Dienstleistungszentrum Zweibrücken einzureichen. Es kann im Verlauf der Übungen gegebenenfalls zu unvermeidbaren abendlichen bzw. nächtlichen Ruhestörungen kommen. Ich bitte um das Verständnis der betroffenen Anwohner.

Wallerfangen, den 18.03.2019

Der Bürgermeister als Ortspolizeibehörde

Günter Zahn

## Die Ortsvorsteher



### Bedersdorf

Ortsvorsteher: Tasch Alois

Tel.: 06837/1836

[www.bedersdorf.de](http://www.bedersdorf.de)

### ■ Mitteilung des Ortsvorstehers

Der Ortsvorsteher ist **ab Montag den 25.03.19** wieder im Dienst!!!

Mit sonnigen Grüßen

Ihr Ortsvorsteher

Alois Tasch

**Hinweis Dorfcafé**

Bitte beachten Sie den Hinweis zum Dorfcafé unter der Rubrik Kultur und Freizeit!



### Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer

Tel.: 06837/829

[www.dueren-saar.de](http://www.dueren-saar.de)

### ■ Mitteilung der Ortsvorsteherin

#### saarland picobello „Frühjahrsputz für die Umwelt“ in Düren

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, seit mehreren Jahren nehmen wir in Düren mit Erfolg und großem Engagement an der Aktion **saarland picobello** teil.

Wie in der Vergangenheit helfen auch diesmal Mitglieder der Feuerwehr Löschbezirk Wallerfangen-Mitte und des Ortsrates mit.

Es werden noch weitere freiwillige Helferinnen und Helfer gesucht. Unsere Jugendlichen in Düren bitte ich, sich an der Sammelaktion zu beteiligen. Ihr leistet damit einen großen Beitrag zur Erhaltung einer sauberen und intakten Umwelt. Das Motto von picobello lautet: **Sei (k)ein Frosch - mach mit!**

**Treffpunkt ist Samstag, 30. März 2019 um 9.00 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus (Alte Schule) in Düren.** Von dort werden in kleinen Gruppen die Straßen und Wege abgegangen, um den Müll einzusammeln.

Nach getaner Arbeit sind alle Helferinnen und Helfer zu einem Imbiss in das Dorfgemeinschaftshaus eingeladen.

**Es gibt für uns alle nur eine Umwelt. Diese müssen wir schützen und bewahren für die Zukunft.**

**Macht deshalb mit beim „Frühjahrsputz“ in Düren!**

Auf eine zahlreiche Teilnahme freue ich mich.

Maria-Luise Grundhefer

- Ortsvorsteherin -



### Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger

Tel.: 06837/7372

[www.gisingen.de](http://www.gisingen.de)



### Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt

Tel.: 06837/534



### Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert

Tel.: 06837/891

[www.ittersdorf.de](http://www.ittersdorf.de)



## Kerlingen

Ortsvorsteher: Werner Schmidt  
Tel.: 06837/7118

# Baufortschritte im Dorfgemeinschaftshaus Kerlingen



Wie versprochen, möchte der OIV Sie auch weiterhin über die Baufortschritte im zukünftigen Dorfgemeinschaftshaus in Kerlingen informieren.



- In den letzten Wochen wurden im Gastraum und in der Küche die Heizungsrohre bereits komplett ersetzt. Die vorhandenen Heizkörper wurden ausgetauscht. Aufgrund des deutlich größeren Raums wurden zwei weitere Heizkörper auf der gegenüberliegenden Seite installiert.
- Die Elektroinstallation im Gastraum und in der Küche steht kurz vor dem Abschluss.
- Die Tür an der Rückseite des Gebäudes zur Küche wurde bereits zugemauert. Genauso wie ein Fenster im hinteren Bereich des Gastraums. Dort wird später ein Abstellraum für die Musikfreunde Saargau angebaut.
- Mit der Sanitär- und Wasserinstallation im Behinderten WC wurde bereits begonnen. Dies entsteht im gesamten früheren Toilettenbereich. Die zum zukünftigen Flur angrenzende Wand wurde ebenfalls bereits gesetzt.
- Anstehende Arbeiten in den nächsten Wochen
  - Abschluss der Elektro- und Wasserinstallation im Gastraum, Küche und Behinderten WC.
  - Beginn mit der Deckenkonstruktion im Gastraum und in der Küche
  - Beginn mit den Gipsarbeiten in Gastraum, Küche und Behinderten WC
  - Mit den Toiletten im früheren Umkleidebereich wird erst im Frühjahr begonnen, nachdem der SV Düren-Bedersdorf den Trainingsbetrieb in Kerlingen eingestellt hat.
- Der Umbau wird zu 100% in Eigenleistung durchgeführt. Wenn Sie uns unterstützen möchten und Fragen zum Projekt haben, gibt Ihnen Ortsvorsteher Werner Schmidt gerne Auskunft. Unsere Helfer sind in der Regel jeden Samstag vor Ort. Kommen Sie doch einfach mal vorbei.

## ■ Aktion Saarland Picobello am 29.3.2019 in Kerlingen

Wie in den Vorjahren werden wir auch in diesem Jahr wieder die Frühjahrssammelaktion „Saarland Picobello“ durchführen. Zu dieser Aktion sind alle Bürgerinnen und Bürger recht herzlich eingeladen. Jeder kann mitmachen. Auch Kinder und Jugendliche sind herzlich willkommen.

Die Sammelaktion findet statt am:

**Freitag, den 29. März, 16.00 Uhr**

Wir treffen uns am Feuerwehrgerätehaus. Dort werden wir uns in Gruppen aufteilen und die Wege in und um Kerlingen abgehen, um den unnötig herumliegenden Müll und Unrat aufzusammeln.

Mit dieser Sammelaktion helfen Sie mit, unseren Ort und unsere Umgebung sauberer und lebenswerter zu machen.

Im Anschluß an diese Aktion sind alle Helferinnen und Helfer noch zu einem Imbiß und Umtrunk eingeladen.

Zur besseren Planung und Koordination wäre ich für eine kurze Info über die beabsichtigte Teilnahme dankbar.

Zu erreichen bin ich unter: Tel: 06837-7118

E-Mail: cuwschmidt@t-online.de

Werner Schmidt

Ortsvorsteher



## St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra  
Tel.: 06831/964597  
[www.stbarbara-online.de](http://www.stbarbara-online.de)



## Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteher: Horst Trenz  
Telefon 06831/62449  
[www.wallerfangen.de](http://www.wallerfangen.de)  
[www.oberlimberg.de](http://www.oberlimberg.de)



## Feuerwehr und DRK

### ■ Feuerwehr Wallerfangen - Löschbezirk Wallerfangen

#### Jahreshauptversammlung

Unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet am **Samstag, 23.03.2019, um 18.30 Uhr** im Gerätehaus in Wallerfangen statt.

Hierzu sind alle Aktiven sowie die Angehörigen der Altersabteilung eingeladen (in Tuchuniform).

#### Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Bericht des Löschbezirksführers
3. Bericht des Kassierers
4. Entlastung des Kassierers
5. Bericht des Jugendwartes
6. Wahl des Löschbezirksführers
7. Wahl des stellvertretenden Löschbezirksführers
8. Aussprache
9. Grußwort der Gäste

### ■ Spielmannszug der freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Liebe aktive und inaktive Mitglieder des Spielmannszuges, unsere diesjährige Jahreshauptversammlung findet am **05.04.2019 um 19 Uhr im Feuerwehrhaus in Wallerfangen** statt!

#### Inhalt unserer Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
  2. Tätigkeitsbericht des Jahres 2018
  3. Bericht des Kassierers
  4. Bericht der Kassenprüfer
  5. Entlastung des Kassierers
  6. Aussprache der TOP 2-4
  7. Verschiedenes
- Über Eure Teilnahme würden wir uns sehr freuen.

Mit lieben Grüßen  
der Vorstand



## Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt  
Tel.: 06837/534



## Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers  
Tel.: 06837/74237  
[www.rammelfangen.de](http://www.rammelfangen.de)

### ■ Aktion „saarland picobello“ am 29. März 2019 in Rammelfangen

Auch in diesem Jahr wird die Dorfgemeinschaft an der Frühjahrsputzaktion „saarland picobello“ teilnehmen. Wir wollen nicht von Dreck umgeben sein, den andere in unserem Dorf „fallen lassen“.

Diese Aktion lebt von der Teilnahme der freiwilligen Helfer. Jeder kann mitmachen. Wir hoffen auch in diesem Jahr auf Unterstützung durch unsere Kinder- und Jugendlichen, damit wir gemeinsam für ein gutes Erscheinungsbild von Rammelfangen sorgen. Saubere Wege ohne wilde Müllablagerungen sollten weiterhin ein Aushängeschild unseres Dorfes sein, da haben wir alle etwas davon.

Treffpunkt ist am Freitag, den 29. März 2019 um 15.00 Uhr am Dorfgemeinschaftshaus, dort werden wir uns in Gruppen aufteilen und die einzelnen Wege abgehen. Alle Helfer sollten sich mit Arbeitshandschuhen, festem Schuhwerk und der Witterung entsprechender Kleidung ausrüsten. Nach der Aktion sind alle Helferinnen und Helfer zu einem gemeinsamen Essen eingeladen, das die Frauen der Dorfgemeinschaft vorbereiten. Bei extremer Witterung wird die Aktion verschoben.

Gabriele Harpers, Ortsvorsteherin

## ■ Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen. Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!



**Notruf Feuerwehr  
Rettungsdienst**

**112 (ohne Vorwahl)**

**112**

**Polizei**

**110**

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Ittersdorf

06837-1299 oder 06837-912750

Löschbezirk Mitte (Düren/Bedersdorf/Kerlingen)

06837-1783 oder 06837-74493

Löschbezirk Wallerfangen

06831-643360 oder 06831-966477

Löschgruppe St. Barbara

0171/9598779 oder 0151-16463056

Gemeindejugendwart

0174-8222133

Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Frank MINOR, 06831-69542

Stellvertretender Wehrführer, Andreas JOST, 06837-1510

## Jung und alt

# Hilfe und Kraft für lebendige Nachbarschaft

Ein gemeinnütziger Verein - der nachbarschaftliche Hilfeleistungen -  
in der Gemeinde Wallerfangen vermittelt

## Wir suchen dringend Hilfe für Bedersdorf

Seit einigen Monaten versorgt das Nachbarschaftsnetzwerk Wallerfangen mit seinen Helfern einen alleinstehenden Herrn, der aufgrund von Erkrankung seine Wohnung nicht verlassen kann, mit Lebensmitteln.

Dazu fahren wir einmal pro Woche Lebensmittel von der Tafel Saarlouis holen und gehen ggf. noch Kleinigkeiten einkaufen.

Dadurch, dass diese Hilfe längerfristig angelegt ist, benötigen wir noch weitere Helfer, die den Bedersdorfer Herrn unterstützen möchten.

Wir suchen daher eine Person, die ehrenamtlich helfen möchte. Günstig wäre es, wenn die Person in oder um Bedersdorf selbst wohnt oder ein „Abstecher“ nichts ausmacht.

Diejenigen die sich hier angesprochen fühlen, bitten wir um Kontaktaufnahme unter:

**Nachbarschaftsnetzwerk Wallerfangen**

Tel.: 0160 – 6079103

[newenawa@gmx.de](mailto:newenawa@gmx.de)

oder

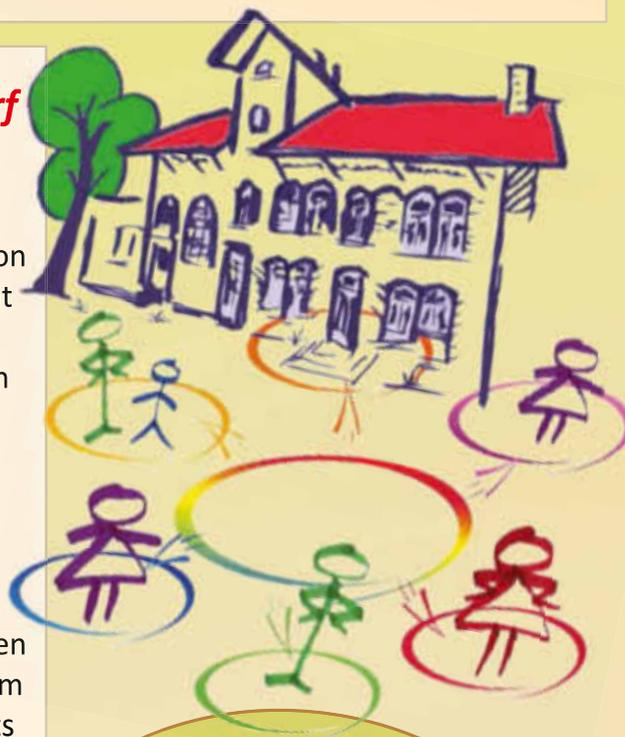
**Haus der Generationen**

Tel.: 06831 – 9668421

[nicole.oppelt@wallerfangen.de](mailto:nicole.oppelt@wallerfangen.de)

Selbstverständlich begleiten wir all unsere Helfer, auf den ersten Wegen und stellen immer persönlich den Kontakt zu den jeweiligen Personen her.

Auch bei Änderungen, Problemen o.a. sind wir als Ansprechpartner immer da!!!



**Sie möchten.....**

helfen  
mitmachen  
unterstützen

**oder benötigen Selbst Hilfe**

Melden Sie sich bei uns.  
Wir stehen gern für Auskünfte zur Verfügung.

**Nächster Stammtisch für  
Interessierte und Helfer :  
29. April 2019**



*Liebe frisch gebackene Eltern,*

*in der Vergangenheit war es üblich, Familien, die Nachwuchs bekommen haben, zu besuchen, um die neuen Erdenbürgerinnen oder Erdenbürger recht herzlich in der Gemeinde Wallerfangen zu begrüßen.*

---

*Gemäß der am 25. Mai 2018 in Kraft getretenen Datenschutz-Grundverordnung der Europäischen Union ist es der Gemeinde Wallerfangen verboten, ohne die vorherige Autorisierung der betroffenen Person, personenbezogene Daten weiterzureichen oder nicht zweckgebunden zu nutzen.*

---

*Dies bedeutet leider auch, dass Informationen über neugeborene Personen in der Gemeinde Wallerfangen vom Bürgeramt nicht zum Zwecke der Baby-Begrüßungsbesuche an andere gemeindeinterne Fachbereiche weitergegeben werden dürfen.*

*Für die Zukunft bittet die Gemeinde Wallerfangen die frisch gebackenen Eltern, die sich einen Baby-Begrüßungsbesuch wünschen, per Post und dem „Antrag Babybegrüßung“ (Antragsformular auf der nächsten Seite) beim Fachbereich II für Kinder und Jugend der Gemeinde Wallerfangen zu melden, um einen Termin für die Babybegrüßung zu vereinbaren.*

*Gemeinde Wallerfangen  
Anschrift unter: Fachbereich II Kinder und Jugend  
Fabrikplatz  
66798 Wallerfangen*

*Als Willkommensgeschenk für die neuen Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Wallerfangen gibt es 100,00 Euro, sowie ein Lätzchen, eine Broschüre für die erste Zeit als Eltern und den Antrag für einen Windelzuschuss.*



**Ihr Bürgermeister  
Günter Zahn**

# Antrag Babybegrüßung

An:  
Gemeinde Wallerfangen  
Fachbereich II - Kinder und Jugend -  
Fabrikplatz  
66798 Wallerfangen



**Herzlich willkommen  
in Wallerfangen**

Name des neugeborenen Kindes:

---

Gesetzliche Vertreter/in des Kindes:

---

---

**Anschrift:**

Straße/ Hausnummer:

---

Postleitzahl/ Wohnort:

---

**Kontaktinformationen:**

Telefon:

---

E-Mail:

---

*Ich bitte um Kontaktaufnahme zwecks Babybegrüßungsbesuch.*

Wallerfangen den:

---

Unterschrift gesetzlicher Vertreter/in des Kindes

## ■ Schuhn und Demmerle-Pérard stellen „Alltags-Geschichte(n)“ im Haus Saargau aus

Am Sonntag, den 31. März, findet um 11 Uhr im Gisinger Haus Saargau die Vernissage zu „Eine Ausstellungen - Zwei Autoren - Alltagsgeschichte(n) / Alltag im Fokus“ von Alois Schuhn und Jacqueline Demmerle-Pérard statt. Der Eintritt ist frei.

Alois Schuhns Fotografien zeigen „Göttelborn vor Ort - Bergbauimpressionen aus vergangener Zeit“. 1951 auf dem Saarlouiser Gau geboren, bekam er mit 16 Jahren seine erste Spiegelreflexkamera. Die im Haus Saargau ausgestellten Bilder entstanden bei Filmaufnahmen 1989. Schuhn durfte das Filmteam einige Wochen lang mit der Kamera begleiten. Er verwendete dabei Negativfilme mit hoher Lichtempfindlichkeit bis 6400 ASA. Jedes Bild sollte, mußte gelingen, so Schuhn. Eine Wiederholung gab es nicht. Im Laufe der nächsten Jahre entstanden dann auch andere Bilder unter Tage. Für die Ausstellung wurden die Negative digitalisiert, bearbeitet und auf Leinenstruktur vergrößert.

Zeichnen und Malen prägten schon Kindheit und Jugend von Jacqueline Demmerle-Pérard. Als Fernsehjournalistin war das Bild über ein Vierteljahrhundert ihr alltägliches Handwerk. Die Pastellmalerei und dabei die Stilleben nach Art der alten Meister waren ihre eigentliche Leidenschaft. Irgendwann konnte sie Fotografieren und Pastellmalen verbinden. Kamera und Objektive ersetzen nun Stifte und Kreide. Der Computer ist ihre Staffelei. Einige ihrer im Haus Saargau ausgestellten Bilder sind bei der Saarländischen Fotomeisterschaft und bei der Deutschen Fotomeisterschaft mit Annahmen, Urkunden oder Medaillen ausgezeichnet worden. Die Ausstellung ist bis zum 28. April im Haus Saargau zu sehen. Das Haus Saargau ist montags, dienstags, mittwochs, sonntags und feiertags von 14 bis 17 Uhr geöffnet, donnerstags und freitags von 10 bis 12 Uhr.

## ■ Faasend im Alten- und Pflegeheim des St. Nikolaus-Hospitals, Wallerfangen

Wie jedes Jahr, so wurde auch 2019 ordentlich „Faasend“ gefeiert.

Am fetten Donnerstag besuchten Bewohner und Mitarbeiter den Rathaussturm der Gemeinde, um den Bürgermeister zu unterstützen, der uns bereits erwartet hatte und den Bewohnern zur Stärkung alkoholfreien Sekt und „Schnäkes“ mitbrachte. Auch der anschließende Umzug war für unsere Bewohner sehr schön, wurden sie doch von den „Faasendboozern“ reichlich mit Wurfmaterial beschenkt, was anschließend beim Feiern im Haus auch genüsslich verzehrt wurde.

Freitags wurde dann im Haus eine Kappensitzung veranstaltet, wobei besonders die Mitarbeiter sich engagierten. Unterstützt wurden wir durch die Frauen der Frauengemeinschaft, die Gardekinder und unsere Kinder vom Kinderheim. Clowns, Wildtiere, Ballerina und mehr war passend zum Motto „So ein Zirkus“ zu bestaunen. Natürlich gab es an diesem Tag auch frisch gebackene Faasendkiechel, Sekt und Bier, wie sich das für eine zünftige Kappensitzung gehört. Die Stimmung war hervorragend und zwischen den Darbietungen wurde zur Musik von Herr Hanauer getanzt. Nach der Veranstaltung waren alle sichtlich zufrieden. Die Zeit war viel zu schnell verfliegen, doch wie heißt es so schön: „Wenn es am schönsten ist, sollte man gehen.“ Mitarbeiter und Bewohner unterhielten sich noch viele Tage danach über das schöne Fest.

Marianne Bastian-Kleinhempel

Pflegedienstleitung

**P.S.: Tag der offenen Tür im Alten- und Pflegeheim, 14.04.2019**



## ■ Büchercafé der Grundschule „Altes Rathaus“ Wallerfangen – Bücherspenden gesucht

Im April führt die Grundschule Wallerfangen in allen Klassen eine Lesewoche durch.

Durch viele interessante Aktionen fördern wir in dieser Woche die Lust am Lesen. Die Kinder nehmen sich z. B. unterschiedliche Buchprojekte vor, schreiben eigene Texte, malen Bilder zu den Büchern oder besuchen eine Bibliothek. Außerdem gibt es für alle Schülerinnen und Schüler einen Lesewettbewerb, in dem die besten Leser jeder Klasse ermittelt werden.

**Zum Abschluss unserer Lesewoche findet dann am Samstag, den 13. April 2019, von 14.00 bis 17.00 Uhr unser 6. Büchercafé statt,**

zu dem wir Sie schon jetzt herzlich einladen. Die Kinder verkaufen an diesem Tag gegen eine von Ihnen selbst gewählte Spende gebrauchte Bücher in gutem Zustand. Außerdem verwöhnen wir Sie an diesem Tag mit Kaffee und Kuchen.

Für unser Büchercafé sammeln wir ab sofort wieder gut erhaltene Medien, die nicht älter als 15 Jahre alt sind. Ob Krimi, Thriller, Romane oder Sachbücher: Alles ist willkommen. **Aber am meisten freuen wir uns über Kinder- und Jugendliteratur!** Unsere Schülerinnen und Schüler machen von diesem Angebot immer regen Gebrauch.

Ab sofort nimmt unser Sekretariat die Spenden montags und mittwochs von 8.30 Uhr bis 12.00 Uhr entgegen. Oder Sie vereinbaren einen Abgabetermin unter der Telefon-Nr.: 06831-965199. Die Kinder bedanken sich schon jetzt für Ihre Unterstützung! CS

## ■ Kreisvolkshochschule Wallerfangen

### Italienisch Einzelunterricht

Die KVHS Wallerfangen bietet ab sofort für 238 € einen Kurs Italienisch Einzelunterricht an. Beginn, Kurstag und Uhrzeit werden mit der Dozentin, einer Muttersprachlerin, abgesprochen. Der Kurs umfasst zehn Termine zu je 45 Minuten oder fünf Termine zu je 90 Minuten.

Der Kurs ist geeignet für Interessentinnen und Interessenten, die ihre Italienischkenntnisse optimieren wollen, in bisher besuchten Gruppenkursen nicht genügend gefördert werden konnten sowie für Einsteiger, Wiederensteiger oder zur Verbesserung der Konversation aus beruflichen oder touristischen Gründen.

Info: 06831-9667166.

## ■ Nachhaltige Landwirtschaft und Esskultur - Diskussion am SGS, 25. März 2019

Im Rahmen des Jahresthemas „Esskultur und Nachhaltigkeit“ kommt am Montag, 25.3.2019, um 14 Uhr der Landwirt Joachim Boesen aus Faha an das Saarlouiser Gymnasium am Stadtgarten. Er diskutiert mit Teilnehmern des Seminafachs „Mut zur Nachhaltigkeit“ und weiteren Interessierten über das Thema „Nachhaltige Landwirtschaft“. J. Boesen selbst hat vor einigen Jahren umgestellt von der intensiven konventionellen Milchwirtschaft zur extensiven Weidelandwirtschaft. Ein engagierter junger Landwirt, der mit Fakten und Beispielen umzugehen weiß. Das SGS lädt herzlich ein zur Teilnahme an der sicher spannenden Veranstaltung.

## ■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis

### Fachoberschule - Ihr qualifizierter Weg zur Fachhochschulreife

#### Allgemeines:

Die Fachoberschule qualifiziert ihre Schülerinnen und Schüler in einem beruflich orientierten praxisnahen Bildungsgang auf wissenschaftlicher Grundlage für das Studium an der Fachhochschule. Die Betriebe schätzen diese Schulform, da sie ihren Absolventen gute Grundlagenkenntnisse für das Verständnis wirtschaftlicher Zusammenhänge vermittelt.

#### Aufnahmevoraussetzungen:

Für die Klassenstufe 11:

- Mittlerer Bildungsabschluss oder für Schüler aus G8 nach der Klassenstufe 9 mit Versetzung in die Klassenstufe 10 und
- einjähriger Praktikantenvertrag im Bereich Wirtschaft und Verwaltung.

#### Abschlussberechtigungen:

- Studium an einer Fachhochschule der Bundesrepublik Deutschland
- Eintritt in die Klasse 11 des Oberstufengymnasiums
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich

**Anmeldungen** zur Fachoberschule nimmt das Sekretariat des Kaufmännischen Berufsbildungszentrums Saarlouis, 66740 Saarlouis, Im Glacis 22, Tel. **06831/94610**, ab dem 02.02.2019 montags, dienstags und donnerstags in der Zeit von 07:00 Uhr bis 13:30 Uhr, mittwochs von 07:00 Uhr bis 15:15 Uhr und freitags von 07:00 Uhr bis 13:00 Uhr nach Vorlage des **Halbjahreszeugnisses** und des Anmeldeformulars entgegen. Dieses Anmeldeformular kann von der Homepage unserer Schule heruntergeladen werden. Das Sekretariat ist, neben den Öffnungszeiten während des Schuljahres, auch in der ersten und in der letzten Woche der Sommerferien 2019 Montag bis Freitag in der Zeit von 08:00 Uhr bis 11:45 Uhr geöffnet.

[www.kbbzsaarlouis.de](http://www.kbbzsaarlouis.de)

### Handelsschule - Ihr qualifizierter Weg zur mittleren Reife

#### Allgemeines:

Die Absolventen der Handelsschule werden in die Lage versetzt, sich schnell in komplexe betriebliche Zusammenhänge einzuarbeiten, um betriebswirtschaftliche Problemstellungen möglichst selbstständig bearbeiten zu können. Am Ende der zweijährigen Schulzeit steht eine zentrale Abschlussprüfung, deren erfolgreiches Bestehen zum Erwerb des Mittleren Bildungsabschlusses führt.

**Aufnahmevoraussetzungen:**

In die Handelsschule kann aufgenommen werden, wer im Abschlusszeugnis bzw. Abgangszeugnis einer Gemeinschaftsschule oder eines Gymnasiums den Hauptschulabschluss und den Berechtigungsvermerk zum Besuch einer zweijährigen Berufsfachschule nachweisen kann.

**Handelsschule geschafft! Was dann?**

- Besuch der Fachoberschule am KBBZ Saarlouis
- Eintritt in die Klasse 11 des beruflichen Gymnasiums unter der Voraussetzung eines bestimmten Notenprofils
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich

**Anmeldungen** zur Handelsschule nimmt das Sekretariat des Kaufmännischen Berufsbildungszentrums Saarlouis, 66740 Saarlouis, Im Glacis 22, Tel. **06831/94610**, ab dem 02.02.2019 montags, dienstags und donnerstags in der Zeit von 07:00 Uhr bis 13:30 Uhr, mittwochs von 07:00 Uhr bis 15:15 Uhr und freitags von 07:00 Uhr bis 13:00 Uhr nach Vorlage des **Halbjahreszeugnisses** und des Anmeldeformulars entgegen. Dieses Anmeldeformular kann von der Homepage unserer Schule heruntergeladen werden. Das Sekretariat ist, neben den Öffnungszeiten während des Schuljahres, auch in der ersten und in der letzten Woche der Sommerferien 2019 Montag bis Freitag in der Zeit von 08:00 Uhr bis 11:45 Uhr geöffnet.

**www.kbbzsaarlouis.de**

Das Lehrerteam des KBBZ Saarlouis freut sich auf Sie!

## Kultur und Freizeit

### ■ Einladung zum Bedersdorfer Dorfcafé



Das Dorfcafé ist am **Donnerstag, den 21. März 2019 ab 15:00 Uhr** in der „Alte Schule“ wieder geöffnet.

Jeder der Lust auf ein Stück Kuchen und eine Tasse Kaffee, in gemütlicher Runde hat, ist herzlich eingeladen.

Auch Gäste aus den umliegenden Ortschaften sind herzlich willkommen.

Die Bedersdorfer Frauen



### ■ Dorfgemeinschaft Gisingen

Im Rahmen der jährlichen Frühjahrsaktion der Dorfgemeinschaft Gisingen, wollen wir am 23.03.2019 die Wegekreuze und den Tutenborn herrichten. **Diese Aktion steht nicht im Zusammenhang mit der Picobello Aktion.**

**Frühjahrsaktion 2019 am 23.03.2019 um 9.30 Uhr**

Es ist wieder soweit der Frühling naht, deshalb wird es Zeit mit einem Frühjahrsputz den Frühling zu begrüßen.

Alle Mitglieder der Dorfgemeinschaft sowie Nichtmitglieder, die sich an dieser Frühjahrsaktion beteiligen wollen, sind recht herzlich eingeladen.

Termin: Samstag 23.03.2019 um 9.30 Uhr

Treffpunkt: Kirmesplatz in Gisingen

Es würde uns sehr freuen, wenn sich viele Helfer beteiligen würden.

Für Speis und Trank ist bestens gesorgt.

Der Vorstand

### ■ Énner Dorfverein e.V.

**Nächste Termine**

30. März: Picobello-Aktion

30. April: Maibaumsetzen

04. Mai: Vereinsfahrt nach Verdun

**Maibaumsetzen am 30.04.2019**

Es ist eine alte Tradition, dass am Tag vor dem ersten Mai bei uns am Dorfgemeinschaftshaus der Maibaum gesetzt wird. Zu diesem festlichen Anlass möchten wir dieses Jahr mit Unterstützung

der Feuerwehr und musikalisch begleitet von der Spielgemeinschaft Ihn - St. Barbara - Gisingen den Maibaum in einem gemeinsamen **Umzug zum Festplatz** am Dorfgemeinschaftshaus tragen.

Nachdem die Kinder des Spielkreises den Baum geschmückt haben, beginnt der Umzug um 18.00 Uhr vor dem Friedhof. Hierzu sind alle Dorfbewohner und ortsansässigen Vereine recht herzlich eingeladen! Am Festplatz wird der Maibaum feierlich gesetzt.

Neben Speisen und Getränken gibt es eine attraktive Tombola mit zahlreichen Preisen, die von regionalen und überregionalen Unternehmen zur Verfügung gestellt werden. Für die Spenden möchten wir uns an dieser Stelle herzlich bedanken.

Wir freuen uns auf Euren Besuch!

Vereinsfahrt nach Verdun am 04.05.2019

Am **04. Mai** fahren wir mit dem Bus von Ihn nach **Verdun**. Unter der fachkundigen Führung von Werner Hillen (Landesvorsitzender der Deutschen Kriegsgräberfürsorge) besuchen wir einen der wichtigsten und dramatischsten Schauplätze des Ersten Weltkrieges.

Los geht es um 07.50 Uhr an der Bushaltestelle „Im Pfarrgarten“. Wir werden Verdun gegen 09.30 Uhr erreichen, wo wir zuerst das 1916 heftig umkämpfte **Fort Douaumont** besichtigen werden (bis ca. 11.00 Uhr). Anschließend geht es zu dem nahegelegenen **Fleury**, ein Dorf, welches vollständig zerstört und seit einigen Jahren als Mahnmal hergerichtet wurde. Um 12.15 Uhr wollen wir in der Schutzhütte am Mémorial de Verdun eine Mittagsrast mit Lyoner einlegen.

Von 13.40 bis 14.45 Uhr besuchen wir das neue **Mémorial de Verdun**, ein Museum, welches erst 2016 wiedereröffnet wurde. Danach geht es zum **Ossuaire**, dem Beinhaus mit dem angrenzenden **französischen Soldatenfriedhof**, wo wir gegen 16.00 Uhr wieder in den Bus steigen. Zum Abschluss der Tour machen wir noch einen Abstecher nach Schengen (L) zum **Europamuseum**. Dort haben wir von 17.30 bis 18.30 Uhr eine Stunde Aufenthalt zur freien Verfügung, der zum Einkaufen, einer Tour durchs Museum oder zum gemütlichen Beisammensein genutzt werden kann.

Voraussichtlich gegen 19.15 Uhr werden wir wieder in Ihn ankommen.

Der Kostenbeitrag beträgt 20.- EUR für Mitglieder und 25.- EUR für Nichtmitglieder - die Verpflegung ist inbegriffen. Anmeldungen sind bitte bis zum 05. April entweder per Email an [vorstand@enner-dorfverein.de](mailto:vorstand@enner-dorfverein.de) oder per Telefon unter 06837 - 1513 (Susanne Moll) vorzunehmen.

Wir empfehlen dringend warme Kleidung und festes Schuhwerk - auch bei sonnigem Wetter ist es im Fort Douaumont sehr kühl.

Die Fahrt ist für Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren nicht geeignet.

### ■ Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf

**Mitgliederversammlung:**

Am Sonntag **24. März 2019 um 18 Uhr** findet unsere diesjährige Mitglieder-Versammlung im Gasthaus Fedick in Ittersdorf statt.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Begrüßung
  2. Tätigkeitsbericht des 1. Vorsitzenden
  3. Kassenbericht
  4. Kassenprüfbericht
  5. Aussprache zu Punkt 2-4
  6. Anträge an die Versammlung
  7. Verschiedenes/Ehrungen
  8. Ende der Versammlung und gemütl. Beisammensein mit Imbiss
- Anträge an die Versammlung können schriftl. bis zum 22.03.19 eingereicht werden.

Ich freue mich auf Ihr zahlreiches Erscheinen

Vorsitzender Gerhard Schmidt

### ■ Ostereierschießen „Ruhig Blut Ittersdorf“

**Ostereierschießen „Ruhig Blut Ittersdorf“**

Der Schützenverein „Ruhig Blut Ittersdorf“ lädt zum Ostereierschießen am 07.04.2019 ein. Beginn ist um 15 Uhr; Kaffee, Kuchen und warme Wiener sind vorbereitet. Geschossen wird auf unsere Ostereischen, drei Schuss kosten 1 Euro. Mit dem achten Ring zählt der Schuss als Treffer, dann gibt es ein Ei.

Zusätzlich können, ab vier Personen, Mannschaften gebildet werden, die gegeneinander um die Ehre der Hasenkönige und der zwei darunterliegende Plätze schießen.

Gewertet werden immer die vier Besten einer Mannschaft.

Wir laden auch unsere Vereine ein, sich an dem Wettkampf um den Titel der Hasenkönige oder Königinnen zu beteiligen.

Preise für die Gewinner sind vorbereitet (drei Plätze).

Um sich am Tag der Entscheidung sicherer zu fühlen, bieten wir an bis zum Wettkampf jeden Freitag um 19 Uhr Trainingsstunden für zusammengestellte Mannschaften zu geben.

Auf Euer kommen würden wir uns freuen.

Gut Schuss.

### ■ Hansenberger Erdbeernarren e.V.



Hallo ihr Lieben,

wie ihr seht nahmen wir auch an den Umzügen in Wallerfangen, Dörsdorf und Kerlingen teil. Was das Wetter betrifft hatten wir wirklich alles vertreten: Sonnenschein, Sturm und jede Menge Wasser von oben! Aber wie heißt es so schön: „Es gibt kein schlechtes Wetter, sondern nur schlechte Kleidung!“ An dieser Stelle möchten wir uns auch bei unserem Traktor-Fahrer Thorsten Dreger bedanken, der uns hervorragend durch die Straßen gefahren hat.

Von der Erdbeernarren-Tour gibt es noch ein paar Stationen auf der Collage „Tour 3.0“ zu entdecken. Alle Veranstaltungen haben nicht auf die Collage gepasst, denn es waren diese Session ganz schön viele! Aber trotz allem, stand der Spaß und das Feiern immer an erster Stelle!

# Bilder vom Faasendumzug in Kerlingen





Prinzenfrühstück Oberlinxweiler



Prinzenfrühstück Roden



K.V. De Neimerder



Frühstück Fetter Donnerstag



Besuch bei unserer Ehrenpräsidentin



Regionalsitzung Roden



KG Rot-Weiße Funken Saarwellingen

# Hansenberger Erdbeernarren e.V.

## On Tour 3.0



Besuch bei den Franzosen



Kindereinrichtung Dillingen



**28.02.2019 Wallerfangen**



**03.02.2019 Dörsdorf**



**Teilnahme Umzüge 2019**



**05.03.2019 Kerlingen**



# Rathausgalerie

mit Werken von Frau Danny Jakob

Daniela Jakob ist gelernte Chemielaborantin und arbeitet seit mehreren Jahren beim saarländischen Landesamt für Umwelt- und Arbeitsschutz, in der Abteilung Natur und Boden. Hier entdeckte sie ein Material für Ihre Malerei, dem sie inzwischen in ihren Werken große Aufmerksamkeit widmet - der saarländischen Erde. Feinst vermahlene Bodenproben, die im Labor nicht mehr benötigt werden, kombiniert sie mit Farben und bringt diese künstlerisch auf Leinwände. Mit Vorliebe besucht sie Kunstausstellungen und Museen, die ihr neue Anregungen zu eigenen Projekten geben. Neben neuen Ideen sammelt Danny Jakob die unterschiedlichsten Materialien, die sie in überraschenden Kombinationen in ihren Bildern verarbeitet. Verschiedene Zeichenkurse, Wettbewerbe, Maler- und Künstlersymposien mit den Themen Dekorkunst, Stoffarbeiten, Töpfern, Kunstgeschichte, Aquarellmalerei und Aktmalen, Teilnahme an verschiedenen Sommerakademien im Saarland, Studienreisen nach Berlin und ins Elsass, verschiedene Künstlerseminare, u.a. bei Horst Reinsdorf, Roland Schmitt, Zrinka Wilhelm, Anne Harrig... All dies prägt ihre heutige künstlerische Arbeit, welche sie auch im Rahmen von Einzel- und Gemeinschaftsausstellungen präsentiert. Zurzeit gastiert Frau Jakob mit einigen ihrer Werke in der Rathausgalerie in Wallerfangen und wir heißen Sie zu den Öffnungszeiten des Rathauses zur Besichtigung herzlich willkommen.



## Gemeinde nimmt am Festakt zur Verleihung des „Preises der Vielfalt 2019“ teil



Foto von links nach rechts: Herr Kugel (DRK), Regine Collet (Gemeinde), Herr Engel (Kreistag), Frau Birk-Junge und Herr Stauner (Ehrenamt), Herr Rhoden (Beigeordneter der Gemeinde)

Letzten Freitag verliehen die Kreisstadt Saarlouis, der Integrationsbeirat der Kreisstadt, der Landkreis und die Stabstelle Integration des Landkreises gemeinsam den

### „Preis der Vielfalt 2019“

in dem das besondere Engagement im Bereich der Integration von Personengruppen ebenso wie von Einzelpersonen geehrt wurde.

Die Gemeinde Wallerfangen, vertreten durch den Beigeordneten Herbert Rhoden und die Leiterin der Ortpolizeibehörde, Regine Collet, nahmen an dem Festakt mit Frau Birk-Junge, Herrn Stauner und Herrn Kugel als Vertreter des Wallerfanger Ehrenamtes teil.

Die Gemeinde bedankt sich für die hervorragende Arbeit unserer Ehrenamtler, die unsere Gesellschaft bereichern und die mannigfaltige Unterstützung.

Ihr Bürgermeister  
Günter Zahn

## ■ VERANSTALTUNGSKALENDER 2019

Um Vereinen, Verbänden, Organisationen, Gruppen, Kirchengemeinden, sozial-caritativen Einrichtungen sowie Geschäftsleuten eine Orientierungshilfe für die Terminplanung 2019 zu geben, als auch zur allgemeinen Information der Bürger, gebe ich nachstehend die bereits festliegenden Termine größerer Veranstaltungen in der Gemeinde Wallerfangen bekannt. Nähere Angaben über die Veranstaltungen erfahren Sie auf [www.wallerfangen.de](http://www.wallerfangen.de).

Termin:	Veranstaltung:	Veranstalter:
<b>März 2019</b>		
24.03.2019	Jahreshauptversammlung, 18.00 Uhr Gasthaus Fedick	Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf
28.03.2019	Kabarett & Satire mit Gunnar Schade, 19.30 h Kik-Raum	St. Nikolaus-Hospital Wfg.
29.03.2019	Aktion Saarland Picobello in Rammelfangen	Dorfgemeinschaft Rammelfangen
29.03.2019	Aktion Saarland Picobello in Kerlingen	Ortsrat Kerlingen
30.03.2019	Aktion Saarland Picobello in Düren	Ortsrat, Feuerwehr u. DürenerBürgerinnen und Bürger
30.03.2019	Saarland Picobello in Ihn	Énner Dorfverein e.V.
<b>April 2019</b>		
06.04.2019	Frühjahrsschnittkurs, 14.00 Uhr, Obstbaumgrundstück	Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf
06.04.2019	Stammtisch ab 15.00 Uhr der	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
13.04.2019	Arbeitseinsatz, 14.00 Uhr, Obstbaumgrundstück	Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf
14.04.2019	Ostereiersuchen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
14.04.2019	Jahreskonzert	Musikfreunde Saargau
27.04.2019	Arbeitseinsatz, 14.00 Uhr, Obstbaumgrundstück	Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf
30.04.2019	Maibausetzen in Kerlingen	Ortsinteressenverein Kerlingen
30.04.2019	Maibaumsetzen	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
30.04.2019	Maibaumsetzen in Düren	Maibaumfreunde Düren
30.04.2019	Maibaumsetzen	Énner Dorfverein e.V.
<b>Mai 2019</b>		
01.05.2019	Familienfest ab 10.00 Uhr, am DGH	Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf
01.05.2019	Maiwanderung	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
01.05.2019	Maifest, Kleingartenanlage	Kleingartenverein Mookerloch e.V.
04.05.2019	Vereinsfahrt	Musikfreunde Saargau
04.05.2019	Vereinsfahrt nach Verdun	Énner Dorfverein e.V.
04.05.2019	Skat Turnier, Kleingartenanlage	Kleingartenverein Mookerloch e.V.
05.05.2019	Blumen- und Handwerkermarkt, Fabrikplatz am Rathaus	Gärtnerei Viardot, Gde. Wallerfangen
19.05.2019	11. Wallerfanger Sophienkirmes, 9. Deutschlandcup im Bettenrennen	St. Nikolaus-Hospital Wfg.
19.05.2019	Busfahrt nach Ramstein	TuW Kerlingen
23.05.2019	Satirische Reise 75 Jahre deutsch-amerikanische Freundschaft mit Felix Janosa, St. Nikolaus-Hospital Wfg.	
25./26.05.2019	Kirmes in Rammelfangen	Sportgemeinschaft Rammelfangen
30.05.2019	Familienwanderung	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
<b>Juni 2019</b>		
11.06.2019	Blutspendetermin	DRK OV Gisingen/Ittersdorf/Kerlingen
15./16.06.2019	Erdbeernarrenfest	Hanseberger Erdbeernarren e.V.
20.06.2019	Interne Nachmittagswanderung	TuW Kerlingen
23.06.2019	Familienfest im DGH Ihn	Énner Dorfverein e.V.
<b>Juli 2019</b>		
07.07.2019	Stammtisch ab 15.00 Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
13.-16.07.2019	Kirmes	Ortsrat Gisingen, Gisinger Vereine
20./21.07.-2019	Kirmes in Bedersdorf	OIV Bedersdorf
27./29.07.2019	Kirmes in Kerlingen	Freiwillige Feuerwehr Mitte
<b>August 2019</b>		
10./11.08.2019	Dorffest	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
10./11.08.2019	29. IVV-Wanderung	TuW Kerlingen
15.08.2019	Kinderfest mit Kaffeeklatsch	Dürener Frauengemeinschaft
17./18.08.2019	Tag der Feuerwehr	Feuerwehr Lbz. Ittersdorf
17./18.08.2019	Dorfgemeinschaftsfest in Kerlingen	Ortsinteressenverein Kerlingen
27.08.2019	Blutspendetermin	DRK OV Gisingen / Ittersdorf / Kerlingen
31.08./01.09.2019	Knödelfest Düren	Verein der Förderer, Musikverein Ittersdorf-Düren
<b>September 2019</b>		
07.09.2019	Nachmittagswanderung in Rammelfangen mit Kaffee und Kuchen	Dorfgemeinschaft Rammelfangen
08.09.2019	Stammtisch ab 15.00 Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
08.09.2019	Spätsommerfest am HDG 11.00 - 18.00 Uhr	Haus der Generationen, Wallerfangen
21.09.2019	Vereinsfahrt	FTV Ihn
21.09.2019	Oktoberfest in Kerlingen	Ortsinteressenverein Kerlingen
22.09.2019	Erntedankfest, Kleingartenanlage	Kleingartenverein Mookerloch e.V.
<b>Oktober 2019</b>		
02.10.2019	Viezfest in Bedersdorf	Musikfreunde Saargau
05./07.10.2019	Kirmes	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
06.10.2019	Stammtisch ab 15.00 Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
06.10.2019	Herbstwanderung mit anschl. Herbstkaffee im DGH Ihn	Énner Dorfverein e.V.
11.-13.10.2019	Ausstellung „Lóo sen ma dahemml!“ Im DGH Ihn	Énner Dorfverein e.V.
18./20.10.2019	Vereinsfahrt	SG Ihn-Leidingen
25.10.2019	Laternenfest mit anschl. Wanderung	Dürener Frauengemeinschaft
26./27.10.2019	Schlachtfest	SG Ihn-Leidingen
31.10.2019	Rommel- und Kürbistreff am Haus Saargau	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen

**November 2019**

02.11.2019	Whisky Tasting mit der Fa. Whiskytower, DGH Ihn	Énner Dorfverein e.V.
03.11.2019	Stammtisch ab 15.00 Uhr	Hansenberger Erdbeernarren e.V.
09.11.2019	St. Martin	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
11.11.2019	St. Martin in Düren	
11.11.2019	St. Martin	Ortsrat Gisingen
12.11.2019	Martinsfeier in Kerlingen	Ortsrat Kerlingen
16.11.2019	Zaubershow Maxim Maurice, DGH Ihn	FTV Ihn
17.11.2019	Volkstrauertag in Düren	
17.11.2019	Volkstrauertag in Kerlingen	Ortsrat, Ortsvorsteher
17.11.2019	Volkstrauertag	Ortsrat Gisingen

**Dezember 2019**

01.12.2019	Adventsmarkt am Haus Saargau	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen
03.12.2019	Blutspendetermin	DRK OV Gisingen / Ittersdorf / Kerlingen
05.12.2019	Nikolausfeier in Düren	Ortsrat Düren
05.12.2019	Nikolausabend im Haus Saargau	Förderverein Bewahren und Erneuern Gisingen
07.12.2019	Nikolausfeier	Feuerwehrkameradschaft Leidingen
08.12.2019	Nikolauskaffee mit Besuch des Nikolaus im DGH Ihn	Énner Dorfverein e.V.
15.12.2019	Konzert des Jugendorchesters	Musikfreunde Saargau

Bei der Gemeindeverwaltung, Zimmer 10, **schriftlich** eingehende Terminmeldungen werden in den Veranstaltungskalender „2019“ aufgenommen, der jeweils überarbeitet und monatlich veröffentlicht wird.

## ■ KG De Schnokenschießer St. Barbara

**Save the Date...**

Am **11. Mai 2019** findet ab 18 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus St. Barbara unser diesjähriges Spargelessen statt. Hierzu laden wir euch alle ein. Es gibt drei verschiedene Gerichte jeweils mit Vorspeise. Gericht 1: Grillschinken mit Kartoffeln und Spargel; Gericht 2: Schnitzel mit Spargel; Gericht 3: Schnitzel mit Pommes und Salat (für diejenigen, die keinen Spargel mögen). Kaffee und Kuchen wird es im Anschluss auch noch geben. Essensbons können ab sofort bei Manfred Reiher, Tel.-Nr.: 06831-965127, bestellt werden. Wir würden uns freuen, viele Gäste begrüßen zu dürfen.

Der Vorstand

**Einladung  
Zum Grillen**

**23. März 2019  
Ab 16.00 h**

**Gau Rats  
19 MC 90**

**Essen  
Trinken  
Feiern**

**Für das leibliche Wohl  
ist bestens gesorgt**

Auch die Bevölkerung ist herzlich eingeladen  
**Dorfgemeinschaftshaus in St. Barbara**

## ■ Saarwaldverein Wallerfangen 1912

Hallo Wanderfreunde,  
**am Sonntag, 24.03.2019** wandern wir mit Rolef „Zum Maunert“ Gipfelgenuss hoch über der Saar.

Über dem Tal der Saar an der Grenze zum Saarland, liegt von herrlichen Wäldern umgeben, der kleine Ort Taben-Rodt.

Die gepflegten und sehr gut ausgeschilderten Wanderwege ermöglichen ein erlebnisreiches, stundenlanges Wandern durch herrliche, sonnen-durchflutete Wälder und schroffe Felslandschaften. Zu einer der schönsten und spannendsten Wanderungen in diesem Gebiet gehört der Felsenpfad Maunert.



Über die Höhen des Saargaus



Vom Wanderparkplatz wandern wir gemütlich auf breiten Forstwegen durch einen lichten Laubwald, der Pfad windet sich auf teils felsigem Untergrund und an knorrigen, moosbegrüntem Bäumen vorbei hinauf zum 416 Meter hohen Gipfelkreuz des Maunert.

Von ihm genießen wir einen wunderschönen Tiefblick nach Taben-Rodt und auf das Saartal.

Die Wanderung ist ca. 14 km lang und mittel schwer.

Wer möchte kann sich eine kleine Rucksack Verpflegung mitnehmen. Erforderlich sind geeignetes Schuhwerk und Trittsicherheit.

Treffpunkt ist um 10 Uhr Edeka-Parkplatz Wallerfangen, von dort fahren wir mit den Autos nach Taben-Rodt zum Wanderparkplatz. Die Schlussrast ist im Brauhaus Mettlach geplant.

**Mitgliederversammlung**

Liebe Mitglieder im Saarwald-Verein 1912 Wallerfangen!

Zur diesjährigen Mitgliederversammlung am

**Freitag, 22.03.2019, um 18.00 Uhr**

im Proberaum des Männergesangsvereins, Bungertstraße 32 in Wallerfangen, laden wir herzlich ein.

**Tagesordnung**

1. Begrüßung
2. Totengedenken

3. Bericht des 1. Vorsitzenden
  4. Bericht des Wanderwartes
  5. Bericht der Wegewarte
  6. Bericht der Kassenwartin
  7. Bericht der Kassenprüfer
  8. Aussprache über die Berichte
  9. Wahl einer Versammlungsleiterin/Versammlungsleiters
  10. Entlastung des Vorstandes
  11. Neuwahl eines Kassenprüfers/in
  12. Verleihung der Ehrenmitgliedschaft
  13. Verschiedenes, Aussprache
- Frisch Auf!

## ■ KV „De Neimerder“ Wallerfangen e.V

### Ein „Danke“ darf nicht vergessen werden

Wir hoffen ihr habt die erste Woche der Fastenzeit gut hinter euch gebracht. Heute wollen wir mal ein Thema ansprechen, das unserer Meinung nach viel zu selten angesprochen wird. Wie bestimmt einige von euch wissen kann man solch große Veranstaltungen auf keinen Fall alleine stemmen und braucht dafür viele helfende Hände. Den Artikel diese Woche ist unseren helfenden Händen gewidmet.

Eine Veranstaltung bedeutet nicht nur viel Arbeit sondern auch hohe Ausgaben. Deshalb freuen wir uns immer über Sponsoren, die uns die Möglichkeit geben, alles uns karnevalistisch Mögliche für euch rauszuholen. An dieser Stelle bedanken wir uns vielmals bei Autohaus Hyundai, Herrn Kühne von Edeka, Gasthaus Felix, Haarstudio Christine, Make up Artist Katja König, Friseursalon Karla, Frank Hollinger und dem Sonnenhof für ihre Unterstützung. Desweiteren möchten wir uns auch bei Malerbetrieb „Banton“ für das zur Verfügung gestellte Gerüst und Blumen Viardot für den Kartenvorverkauf danken.

Was ihr bei unseren Veranstaltungen als charmant dekorierte Halle mit großer Bühne und gedeckten Tischen vorfindet, bedeutet viel Schweiß und Arbeit.



Nennen wir sie unsere „Verborgenen Avengers“, die nicht im Vordergrund stehen, sondern hinter den Kulissen arbeiten. An dieser Stellen müssen wir uns bei unserem Auf- und Abbau Team, Dekotalenten und Aufräummagiern bedanken, die viel Zeit investiert haben. Ebenfalls zu erwähnen ist das fantastische Bühnenbild, das vom Bühnenbildteam: Carlo, Detlef und Ruth gemalt wurde. Und dann kommt der Abend der Veranstaltung, Showtime. Um hier abzuliefern werden jede Menge helfende Hände benötigt, die für einen reibungslosen Ablauf sorgen. Angefangen bei der Versorgung mit Essen und Trinken bis hinauf zur Bühne. Hier möchten wir nun besonders unsere Küchenfeen, Bedienungshelden der Feuerwehr und des Musikvereins, den Dreierpasch Rockstars, unseren Puderludern, Light and Sound Manager Mansion, unsere Bodyguards des ADTW's und nicht zu vergessen all unsere Akteure und Trainer, die in wochenlanger Arbeit, das ganze Programm auf die Bühne gebracht haben, bedanken.



Für die Helfer gibt es nach der Veranstaltung Bratkartoffeln

Fetter Donnerstag stand unter einem ganz anderem Stern (Zahn). Denn nur durch die Unterstützung unseres lieben Herrn Bürgermeisters konnte der Umzug durch Wallerfangen stattfinden. Deshalb geht auch hier ein besonderer Dank raus. Seit einigen Jahren arbeiten wir bei dieser Veranstaltung Hand in Hand mit dem TuS und dem Judo Verein Wallerfangen. Wir freuen uns über eine so gute Zusammenarbeit und hoffe auf weitere erfolgreiche Jahre. Auch ein Fetter Donnerstag, wäre kein Fetter Donnerstag ohne Musik. Deshalb auch an dieser Stelle ein großes Dankeschön an die Band „Da Capo“, die für gute Stimmung gesorgt hat. Desweiteren gilt auch

## Probleme mit Ihrer Wärmepumpe?



Wärmepumpen-Experte Karsten Paul

- **Wartung und Reparatur aller Fabrikate**
- **Wärmepumpencheck** (Infos zur Förderung unter [www.bafa.de](http://www.bafa.de))
- **Neuanlagen**

...aus Liebe zum Haus!

## klein & gebhardt GmbH

heizung · sanitär · klima · elektro



Werderstraße 29 · 66763 Dillingen

Tel. 06831/71260 · Fax 06831/704445

[www.kleinundgebhardt.de](http://www.kleinundgebhardt.de) · [info@kleinundgebhardt.de](mailto:info@kleinundgebhardt.de)

der Security Firma Schneider ein großer Dank, die an Fetter Donnerstag für die Sicherheit der Gäste gesorgt hat.

Und nun die F's. „Denn F steht für Freunde die was unternehmen...“ Ganz besonders freuen wir uns immer wenn uns befreundete Karnevalsvereine besuchen, mit uns feiern und Spaß haben. Schön, dass ihr immer den Weg zu uns findet!



Besonders hervorheben möchten wir unseren langjährigen Partner dem TuS Wallerfangen.

Wir freuen uns schon auf euch im nächsten Jahr!



PS: Sollten wir an dieser Stelle jemanden vergessen haben aufzuzählen, tut es uns schrecklich Leid jedoch gilt auch für euch ein riesen großer Dank!

**Viel Spaß, haut rein!**  
**Euer Verein**

## Sport und Gesundheit

### ■ SV Düren-Bedersdorf 1966 e.V.

([www.dueren-bedersdorf.de](http://www.dueren-bedersdorf.de))

#### Aktive

##### 24. Spieltag der Kreisliga A Prims

##### SV Hülzweiler II - SV Düren-Bedersdorf II 0:2 (0:1)

Die Begegnung war zunächst auf Augenhöhe. Keiner wollte und keiner konnte. Deshalb tat man sich auch gegenseitig nicht weh. Tormöglichkeiten waren Mangelware. Dementsprechend sah auch der Spielverlauf aus. Aber in der 23. Spielminute war plötzlich Leben in der Partie. Bei einem Angriff unserer Jungs über die rechte Seite führte Philipp Haas das

Leder an der Außenbahn und bediente in der Mitte den völlig freistehenden Kevin Salm, der keine Mühe hatte das Leder zum 0:1 ins Tor zu schieben. Nach dieser Führung bestimmten unsere Jungs die Begegnung und hatten auch noch weitere Möglichkeiten. Aber es ging mit der 0:1 Führung in die Pause.

Zu Beginn der zweiten Hälfte drängte der Gastgeber auf den Ausgleich, ohne effektiv zu sein. Unsere Jungs konnten zunächst auch keine Akzente in der Offensive setzen. Bis zu 69. Spielminute, da steckte Marcus Kiefer das Leder in die Schnittstelle zu „Leismann“ und Matze verwandelte eiskalt zum 0:2. Es passierte nicht mehr viel, sodass wir die drei Punkte verdient entführten.

#### Vorschau

Am kommenden Sonntag, 24.03.2019 erwarten wir den Tabellendritten aus Friedrichweiler. Es darf ein spannendes Spiel erwartet werden. Anstoß ist um 13:15 Uhr.

#### 20. Spieltag der Landesliga West

##### SV Hülzweiler I - SV Düren-Bedersdorf I 6:0 (1:0)

In der ersten Hälfte spielte zunächst Not gegen Elend. Unsere Jungs erarbeiteten sich mit zunehmender Spieldauer noch die besten Möglichkeiten, konnten aber leider keine davon verwerten. Auch nicht die 100% tigen. Mit den Gedanken schon in der Kabine, erzielte der SV Hülzweiler in der Nachspielzeit noch die 1:0 Führung. Dann war Pause.

All die Tugenden, wie Kampfbereitschaft, Siegeswillen, Zweikampfstärke, Spielwitz, die beim Sieg gegen den Tabellenführer Schaffhausen noch vorhanden waren, sind wie weggeblasen. Deshalb gibt es auch in der zweiten Hälfte nichts mehr zu berichten. Der Gastgeber konnte schalten und walten, wie er wollte und demontierte unser Team nach Belieben.

#### Vorschau

Am kommenden Sonntag, 24.03.2019 erwarten wir zu Hause den SV Friedrichweiler. Anstoß ist um 15:00 Uhr.

## VfB Gisingen

### 17.03. VfB Gisingen - TuS Bisten

4:4

**Tore: Nicolas Perkovic, Mohamed Hamam, Manuel Haas, Massimo Greci**

Wir kamen sehr stark ins Spiel und waren dem Tabellenzweiten aus Bisten sogar überlegen. In der 30. Minute schoss uns dann **Nicolas Perkovic** in Führung, welche bis zur Halbzeit Bestand haben sollte.

Nach der Halbzeit war jedoch Bisten am Drücker und schlug 3 mal nach individuellen Fehlern zu.

Wir ließen uns jedoch nicht beirren und kamen durch ein tollen Schuss von **Mohamed Hamam** wieder heran und glichen, durch einen Kopfball von **Manuel Haas**, zum 3:3 aus.

In der 87. Minute wurde unser Schlussmann Benjamin Dümmling **rüde gefoult** und blieb verletzt liegen, jedoch der Pfiff des Schiedsrichters blieb aus. Folglich musste Bisten nur noch den Ball ins Tor einschieben.

Nach dieser Aktion musste unser Torwart verletzungsbedingt vom Feld und durch einen Feldspieler ersetzt werden.

In der 90. Minute schlugen wir jedoch noch einmal in Form von **Massimo Greci** zurück.

### 17.03 VfB Gisingen 2 - SF Rehlingen/Fremersdorf 2

0:12

Gegen den Tabellenführer aus Rehlingen begannen wir mit 8 Spielern, da am Spieltag noch einige Absagen hereinkamen.

Nach 25 Minuten konnten wir uns auf 9 Spieler ergänzen.

Wir stellten uns tief in unsere Hälfte und ließen Rehlingen kommen, konnten jedoch einige Male den Einschlag ins Tor nicht verhindern.

Zur Halbzeit konnten wir dann auf 10 Spieler aufstocken.

Ein Dank gilt allen Spielern, welche heute bei uns mit von der Partie waren.

#### Kommende Spiele:

Am kommenden Wochenende kommt es zum **Gemeindederby** in Wallerfangen!

**24.03., 13:15 Uhr SV Wallerfangen 2 - VfB Gisingen 2**

**24.03., 15:00 Uhr SV Wallerfangen - VfB Gisingen**

## Jugendabteilung

### Ergebnisse:

D2-Jugend: JFG Saarschleife 3 - JSG Gau-Niedtal 2 6:0

D1-Jugend: JFG Hochwald Losheim 2 - JSG Gau-Niedtal 1 5:0

Nach einer sehr schwachen Leistung fing sich unsere D1 eine auch in der Höhe verdiente Niederlage ein. Bei einigen stimmte die Einstellung nicht, andere schienen gedanklich ganz woanders zu sein. Vielleicht hatte die 45-minütige Fahrt nach Konfeld den ein oder anderen schläfrig gemacht. Den mitgereisten Eltern wurde am Spielfeldrand jedenfalls einiges zugemutet, es war ein gebrauchter Nachmittag.

Ich muss einen Mangel an Laufbereitschaft und kämpferischem Willen bemängeln. Ohne beides gewinnen wir aber kein Spiel. Einige müssen ihre Leistung selbstkritisch hinterfragen.

Lediglich Jonas Sander, Nico Atland, Florian Traum und Maxi Feil zeigten Normalform und verhinderten eine höhere Niederlage.

B-Jugend: JSG Gau-Niedtal - JFG Schwalbach 4 : 3

#### Vorschau:

##### Samstag, den 23.03.2019:

E-Jugend: JSG Gau-Niedtal - SG SSV Überherrn 2 14:00 Uhr (Rasenplatz Hemmersdorf)

D1-Jugend: JSG Gau-Niedtal 1 - SG SV Limbach-Dorf 1 15:15 Uhr (Rasenplatz Gisingen)

C-Jugend: JFG Stadt-Wadern 1 - JSG Gau-Niedtal 15:00 Uhr

#### Sonntag, den 24.03.2019:

B-Jugend: SG SF Rehlingen - JSG Gau-Niedtal 10:30 Uhr

#### Dienstag, den 26.03.2019:

D2-Jugend: JSG Gau-Niedtal 2 - JFG Stadt Wadern 2 17:30 Uhr

(Rasenplatz Hemmersdorf)

# Räucherfischessen

## Karf Freitag den 19.04.2019

Ab 17:00 Uhr

Frisch geräucherte  
Forelle mit Salat  
und Brot 6,50€



Bitte Vorbestellen

In unserer Fischerhütte  
Tel.06837/74517  
Oder bei Fam.Höppner  
Tel.06837/901339  
Bis 16.04.2019





## ASV IHN-LEIDINGEN E.V.

## SV Wallerfangen

### Ergebnisse vom Wochenende:

**SC Roden II - SV Wallerfangen II 7:1**

**SC AY Yildiz - SV Wallerfangen 2:3**

Eine starke Anfangsphase wurde mit dem frühen 0:1 durch Matthias Schwarz belohnt.

Danach wurden die Gastgeber jedoch bärenstark, drängten uns komplett in die eigene Hälfte und erspielten sich einige hochkarätige Chancen, darunter allein 3 Lattentreffer. Zum Glück für uns blieben diese jedoch alle ungenutzt und so retteten wir den Vorsprung in die Pause.

Nachdem Seitenwechsel blieb Yildiz weiterhin spielbestimmend und erzielte folgerichtig den Ausgleich.

In der 75. Spielminute brachte uns ein blitzsauberer und schnell vorge-tragener Angriff dann sogar in Rückstand.

Zwar kämpfte unsere Mannschaft unverdrossen weiter, spielerisch gab es jedoch kaum Glanzpunkte.

Dennoch konnten wir kurz vor Schluss eine Unachtsamkeit des Gegners zum etwas unerwarteten Ausgleich durch Björn Reinecke nutzen.

In der letzten Minute kam es dann aber noch besser! Nach einem langen Freistoß in den 16er wurde der Ball in die Mitte geköpft, wo Kevin Jung das Ding gnadenlos versenkte!

In Anbetracht der Chancenverteilung sicherlich etwas glücklich, aber dennoch (oder gerade deshalb) viel unjubelet!!

Die kommenden Spiele am Sonntag, 24.03.:

SV Wallerfangen II - VfB Gisingen II 13:15

SV Wallerfangen - VfB Gisingen 15:00

zu diesem Lokalderby würden wir uns natürlich über große Zuschauer-Unterstützung freuen!

## Datenschutz geht uns alle an...

Die DSGVO unterscheidet nicht zwischen öffentlich und nichtöffentlich. Somit gelten grundsätzlich sämtliche Vorschriften der DSGVO auch für Vereine.

blog.wittich.de

Diskutieren Sie mit uns über dieses Thema!



# Bluthochdruck

Bluthochdruck oder mit dem Fachausdruck Hypertonie oder Hypertonus bezeichnet, ist in den Industrieländern eines der häufigsten Krankheitsbilder.

Beim Bluthochdruck ist der Blutdruck in den Arterien chronisch erhöht ist. Nach Definition der WHO gilt ein systolischer Blutdruck von mindestens 140 mm Hg oder ein diastolischer Blutdruck von mindestens 90 mm Hg als Hypertonie.

Bei 10–50 % der Gesamtbevölkerung besteht ein erhöhter Blutdruck, wobei die Häufigkeit mit dem Alter deutlich ansteigt. Über 20 % der Mitteleuropäer haben einen stark erhöhten systolischen Blutdruck von über 160 mm Hg, bei den über 80-Jährigen liegt dieser Anteil sogar bei 30 %.

Die arterielle Hypertonie tritt jedoch auch bei Jüngeren auf. In der Altersgruppe der 25- bis 29-Jährigen ist der Druck in den Gefäßen bei etwa jeder zehnten Frau und etwa jedem vierten Mann zu hoch.

Bluthochdruck ist ein wesentlicher Risikofaktor für Herzinfarkt und Schlaganfall und für die dadurch verursachten Todesfälle und muß daher unbedingt behandelt werden!

## Wie kommt es zu Bluthochdruck?

Bei der überwiegenden Zahl der Erkrankungen kann keine eindeutige Ursache ausgemacht werden. Man spricht in diesem Fall von einer *primären* oder *essentiellen Hypertonie*. Kann hingegen eine zugrundeliegende Erkrankung identifiziert werden, bezeichnet man die Hypertonie als *sekundär*.

Nur bei ca. 10% der Hypertoniker findet man eine behandelbare Ursache der (sekundären) Hypertonie, wie z.B. Nierenerkrankungen, Gefäßveränderungen oder Störungen im Hormonsystem.

Bei den restlichen 90% der Hochdruckpatienten tragen verschiedene Faktoren zur Entstehung des Bluthochdrucks bei, die noch nicht alle endgültig geklärt sind. Eine genetische Veranlagung, ein hoher Salzkonsum, Stress, Übergewicht und Veränderungen im Blutzucker- bzw. Insulinstoffwechsel sind auf jeden Fall mitbeteiligt.

Dementsprechend besteht die Therapie aus einer medikamentösen Senkung des Bluthochdrucks und aus einer Beeinflussung der Risikofaktoren.

Daher wird jedem Hochdruckpatienten geraten, sich regelmäßig zu bewegen (Ausdauersport), sei Gewicht zu reduzieren, wenn Übergewicht vorliegt, seinen Salzkonsum zu reduzieren und Stress zu vermeiden. In einigen Fällen reichen diese Maßnahmen aus, um den Blutdruck auf die gewünschten Werte zu reduzieren. Meistens müssen allerdings zusätzlich Blutdrucksenkende Medikamente genommen werden.

## Wie sollen die Blutdruckwerte sein?

Als optimal gilt ein Blutdruck von ca. 120/80; ein normaler Blutdruck liegt auf jeden Fall unter 140/90.

## Wie stellt man einen erhöhten Blutdruck fest?

Eine Gelegenheitsblutdruckmessung kann bereits erste Hinweise auf eine Hypertonie liefern.

Genauer sind wiederholte Blutdruckmessungen zu unterschiedlichen Tageszeiten und Bedingungen, z.B. in Form einer 24-Stunden-Blutdruckmessung oder einem Belastungs-EKG

Daneben müssen mögliche Ursachen für einen sogenannten sekundären Bluthochdruck mit speziellen Untersuchungen (z.B. Labor, Ultraschall) ausgeschlossen werden.

Wichtig ist, dass der Betroffene die vom Arzt verordneten Blutdrucksenker regelmäßig einnimmt; diese Tabletten haben keine „heilende Wirkung“ sondern wirken nur, solange man sie einnimmt.

Außerdem ist es erforderlich, die Blutdruckeinstellung von Zeit zu Zeit zu überprüfen.

Man schätzt, dass nur die Hälfte der Hypertoniker etwas von ihrer Erkrankung weiß, und dass von denen, die um ihre Krankheit wissen, nur die Hälfte Medikamente einnimmt. Von den Patienten, die regelmäßig Medikamente nimmt, hat wiederum nur die Hälfte normale Blutdruckwerte.

Da ein unbehandelter oder unzureichend behandelter Bluthochdruck, das Risiko für Herzinfarkte und v.a. Schlaganfälle deutlich erhöht, sollte man sich der Gefahr unbedingt bewußt sein!

Ein erhöhter Blutdruck ist wie eine Zeitbombe für unser Herz-Kreislaufsystem. Umgekehrt sind unsere modernen blutdrucksenkenden Medikamente gut wirksam und gut verträglich.

Wann haben Sie zuletzt Ihren Blutdruck messen gelassen?

## ■ TTC Wallerfangen - Berichte und Termine

### Siebter Spieltag der Rückrunde der Saison 2018/19 - am 17.03.2019

Einen wichtigen 9:4-Sieg zum Klassenerhalt errangen die **1. Herren** gegen den TTC Hülzweiler. Nachdem die Mannschaftaufstellung 3-fach überprüft wurde, um nicht noch einmal 2 gewonnene Punkte am „grünen Tisch“ zu verlieren, konnte es mit der Partie losgehen. Schepker/Schuhn brachten ihre Partie gegen Breyer/Folz deutlich zu Ende. Eisenbarth/Gammel lagen schon 0:2 in den Sätzen gegen Meyer/Schwinn zurück, bis sie sich wieder ins Match zurückkämpften, um dann noch als Sieger von der Platte zu gehen. Ebenso erging es Dolibois/Hans im Doppel gegen Spurk/Knierim - 0:2-Satzrückstand und Sieg. Den optimalen Start setzt Klaus Eisenbarth mit seinem Sieg gegen Hans-Günter Schwinn fort. Bernd Dolibois kämpfte sich mit engagiertem Tischtennis gegen David Spurk zum Sieg. Eine Klasse Leistung zeigte Felix Hans in seiner Begegnung gegen Andy Knierim, dem er keine Siegchance zuließ. Einen spannenden Kampf lieferten sich Klaus Eisenbarth und Joshua Meyer, der im Entscheidungssatz zu Gunsten von Eisenbarth entschieden wurde. Bernd Schepker machte mit Hans-Günter Schwinn kurzen Prozess. Werner Gammel blieb es vorbehalten den Siegpunkt gegen David Spurk zu erzielen.



1. Herren: Klaus Eisenbarth, Bernd Dolibois, Markus Schuhn, Werner Gammel, Bernd Schepker, Felix Hans



2. Herren: Tobias Kop, Otmaar Banton, Harald Grasmück, David Banton, Manual Kiefer, Heinz Dutt

Gegen den Tabellendritten, den TTV Schwalbach verloren die **2. Herren** deutlich mit 9:3. Kein Doppelsieg schlug zu Buche, wobei Dutt/Grasmück und Banton O./Kiefer kurz vor dem Sieg abgefangen wurden. Als Spieler des Tages kristallisierte sich Heinz Dutt heraus, der sowohl Routinier Markus Bellion und den jungen, aufstrebenden Niklas Jungmann im Entscheidungssatz nach Rückstand besiegte. Der 3. Punktgewinn blieb David Banton gegen Franz Krämer vorbehalten. Harald Grasmück gestaltete seine beiden Spiele recht knapp, konnte aber nicht die Früchte seiner Arbeit ernten.

#### Die nächsten Termine:

- 28. April 2019, 18:00 Uhr - Spielerversammlung
- 28. April 2019, 19:00 Uhr - Jahreshauptversammlung
- 1. Mai 2019, 11:00 Uhr - Wanderung
- 11. Mai 2019, 15:00 Uhr - Einheitsschläger-Turnier

#### Die nächsten Spiele:

- Mi. 20. Mär. 19.30 Senioren 1 - TTF Eppelborn
  - Fr. 22. Mär. 19.30 Senioren 2 - TTG Dillingen 2
  - Sa. 30. Mär. 18.30 TTSV SLS-Fraulautern 2 - TTC Wallerfangen 1
  - Sa. 30. Mär. 18.30 TTC Saarwellingen - TTC Wallerfangen 2
- Mehr über den Verein und seinen Aktivitäten erfahren Sie unter:  
[www.ttc-wallerfangen.de](http://www.ttc-wallerfangen.de)

## MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt. Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner. EVS Kunden-Service-Center  
Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken  
Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)  
Service-abfall@evs.de  
[www.evs.de](http://www.evs.de)

## ABFUHRUNTERNEHMEN

Firma Adam, Info-Telefon: 06861/2691

## SPERRMÜLL

Sperrmüll kann bis zu einer Menge von 2 Kubikmetern kostenlos an den EVS Wertstoff-Zentren abgegeben werden. Wer jedoch keine Möglichkeit hat, seinen Sperrmüll selber anzuliefern, kann 0,5 bis 4 Kubikmeter Sperrmüll im Rahmen eines individuellen Sperrmülltermins entsorgen. Die Sperrmüllabholung erfolgt ausnahmslos auf Abruf. Die einheitliche Servicegebühr für die Abholung des Sperrmülls beträgt 15 Euro.

Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen.  
Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)  
Service-abfall@evs.de  
[www.evs.de](http://www.evs.de)

## Info/Reklamationen zum Gelben Sack

Firma Remondis, Telefon: 0800/122 3 255

## Ausgabestellen für GELBE SÄCKE

- Gemeinde Wallerfangen, Rathaus,
- Lebensmittel Gärtner, Lothringer Str. 1
- Ortsvorsteher Tasch, Margarethenstr. 15 a, Bedersdorf
- Ortsvorsteherin Grundhefer, Schloßstr. 38, Düren
- Stellv. Ortsvorsteher Alfons Peifer, Ringstr. 10, Düren
- Dorfladen GbR, Gaustr. 28, Gisingen
- Ortsvorsteher Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Ihn
- Brigittes Shop, Saarlouiser Str. 74, Ittersdorf
- Bäckerei Benzschawel, Jakobusstr. 49, Kerlingen
- Hoen Michael, Weingartstr. 13, Rammelfangen
- Ortsvorsteher Schirra, Keltenstr. 4, St. Barbara
- Stellv. Ortsvorsteher Manfred Ullrich, Schloßbergstr. 120, St. Barbara

## Elektro Gesetz

### Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei folgenden Annahmestellen können kostenlos die Geräte abgegeben werden:

#### EVS-Wertstoff-Zentrum in der Fasanenallee 52, Saarlouis,

Tel.: 06831/122587, geöffnet:

#### Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag von 9.00 bis 12.30 und von 13.00 bis 17.00 Uhr  
Samstag von 9.00 bis 14.30 Uhr

#### Wertstoff-Zentrum Dillingen, Paul-Desfossez-Allee 4 (neben Bauhof),

Tel: 06831/704 140

#### Öffnungszeiten:

- Montag, Dienstag und Donnerstag von 09.00 bis 15.00 Uhr
- Mittwoch und Freitag von 09.00 - 17.00 Uhr
- Samstag von 09.00 - 14.00 Uhr

#### Wertstoffhof Ens Dorf/Schwalbach/Bous, Am Schwalbacher Berg 159, Ens Dorf, Tel: 509-275

Öffnungszeiten: Sommerzeit: Montag und Mittwoch 13.00 bis 18.00 Uhr, Freitag 12.00 bis 18.00 Uhr.

Winterzeit: Montag und Mittwoch 12.00 bis 17.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 9.00 bis 13.00 Uhr, Freitag 11.00 bis 17.00 Uhr, Samstag 9.00 bis 17.00 Uhr

## Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskunft erteilen! (Fa. REMONDIS Saar-Entsorgung GmbH, Kirkel, Tel: 06849/90080).

## energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681/90692610  
Störungsdienst Strom, Tel: 0681/90692611

## Öffnungszeiten der Kompostieranlage in Dillingen

Die Gemeinde Wallerfangen betreibt im Rahmen der interkommunalen Zusammenarbeit eine Grüngutannahmestelle als öffentliche Einrichtung zusammen mit der Stadt Dillingen.

Die städtische Kompostieranlage Dillingen in der Berliner Straße 149, (Pachtener Heide) gegenüber dem Waldfriedhof, wird für die Anlieferung von Grünschnitt wie folgt geöffnet sein:

#### Öffnungszeiten ab dem 01. März 2019:

freitags und samstags von 8 bis 13.30 Uhr und von 14 bis 17 Uhr

Die Benutzung der Kompostieranlage zur Grünschnittabgabe ist gebührenpflichtig. Die Gebühr ist beim Aufsichtspersonal in bar zu zahlen.

## Umwelt

## ■ WO und WIE entsorge ich WAS

### Wasserversorgung

#### Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831/68090

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

Die Gebührenhöhe hängt ab von der Größe und der Transportkapazität des anliefernden Fahrzeugs. Weitere Auskünfte erteilt die Stadtgärtnerei unter der **Telefon-Nr. (06831) 7610191**.

Für die Anlieferung und Ablagerung des Grünguts werden Gebühren erhoben.

Befallene Buchsbäume können auf der Kompostieranlage entsorgt werden, Dafür stehen separate Container zur Verfügung.

**Es wird darauf hingewiesen, dass sich die Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Wallerfangen bei Anlieferung des Grünschnitts beim Personal vor Ort ausweisen müssen. Hierfür reicht ein Ausweis, aus dem die Wohnanschrift hervorgeht.**

**Wertstoff-Zentrum des EVS in Dillingen, Paul-Desfossez-Allee 9**  
**Öffnungszeiten:**

**montags und donnerstags von 9.00 bis 12.30 Uhr und von 13.00 Uhr bis 15.00 Uhr**

**mittwochs und freitags von 9.00 Uhr bis 12.30 Uhr und von 13.00 Uhr bis 17.00 Uhr**

**samstags von 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr**

Weitere Auskünfte halten Sie von den Mitarbeitern des Wertstoff-Zentrums unter **Telefon Nr. (06831) 704 140**

Eine ausführliche Broschüre kann unter [www.evs.de](http://www.evs.de) heruntergeladen werden, ist aber auch vor Ort in den EVS-Wertstoff-Zentren erhältlich. Der Flyer kann außerdem kostenlos unter Tel: (0681) 5 000 06 20 bestellt werden.

## energiSaar

Aus gegebenem Anlass weist das Gemeindebauamt darauf hin, dass für die ordnungsgemäße Funktion und die Unterhaltung der Straßenbeleuchtungsanlagen in der Gemeinde Wallerfangen die **energiSaar** zuständig ist.

**Bei Meldung von Schäden an der Straßenbeleuchtungsanlage ist die energisaar unter der Störungshotline 0681/9069-2611 oder über Email [av-strom@energis-netzgesellschaft.de](mailto:av-strom@energis-netzgesellschaft.de) zu benachrichtigen.**

An die Gemeindeverwaltung gemeldete Störungen werden vom Gemeindebauamt lediglich an die energisaar weitergeleitet.

Auskünfte über den Zeitpunkt der entsprechenden Reparaturarbeiten können vom Bauamt nicht erteilt werden.

Weiter ist die energisaar erreichbar:

- bei Neuanschlüssen und Kapazitätsänderungen Strom und Erdgas:  
Genehmigungspflichtige Endgeräte unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email [anfrage@energis-netzgesellschaft.de](mailto:anfrage@energis-netzgesellschaft.de)
- für Kundenbeschwerden unter der Telefonnummer: 0681/4030-4030 oder über Email [service@energis-netzgesellschaft.de](mailto:service@energis-netzgesellschaft.de)
- Störungshotline für Strom bzw. defekte Straßenbeleuchtung 0681/9069-2611  
Gas: 0681/9069-2610

## Kirchen

### ■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

**St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen -  
St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf - St. Remigius  
Leidingen**

#### GOTTESDIENSTE

**Donnerstag, 21.03.2019**

**18.00 Uhr Wallerfangen** - Hl. Messe im Nikolaushospital

**3. Fastensonntag - Kollekte für die Kirchen**

**Samstag, 23.03.2019** - Hl. *Turibo von Mongrovejo, Bischof von Lima*

**17.00 Uhr Ittersdorf** - Hl. Messe

**Sonntag, 24.03.2019**

**09.00 Uhr Rammelfangen** - Hl. Messe

**10.30 Uhr Kerlingen** - Hl. Messe (Org: Kiefer) (Pfr.

**10.30 Uhr Wallerfangen** - Hl. Messe *Familiengottesdienst* (L: Mertes)

**17.00 Uhr Düren - Kreuzweg**

**Hochfest der Verkündigung des Herrn**

**Montag, 25.03.2019**

**18.00 Uhr Ihn** - Festhochamt

**Dienstag, 26.03.2019** - Hl. *Luidger*

**16.30 Uhr Wallerfangen** - Hl. Messe im Altenheim

**18.00 Uhr Wallerfangen** - Eucharistische Anbetung

**Mittwoch, 27.03.2019**

**17.00 Uhr Kerlingen** - Kreuzweg

**Donnerstag der 3. Fastenwoche 28.03.2019**

**18.00 Uhr Wallerfangen** - Hl. Messe im Nikolaushospital

**4. Fastensonntag/Laetare** - - *Kollekte für die Kirchen*

#### Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff 06831/964900

E-Mail: [herbert.graeff@bistum-trier.de](mailto:herbert.graeff@bistum-trier.de)

#### Gemeindereferent

Gaby Mertes 06831/6431009

E-Mail: [gem-ref@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de](mailto:gem-ref@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de)

#### Pfarramt St. Katharina

Villerostr. 7, 66798 Wallerfangen

E-Mail: [pfarrbuero@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de](mailto:pfarrbuero@pfarreien-gemeinschaft-wallerfangen.de)

Sekretärin:

Christine Schnubel 06831/964900  
Fax: 06831/964902

Öffnungszeiten des Büros:

Mo - Fr 9.00 -12.00 Uhr  
Do 15.00 - 18.00 Uhr

#### Pfarramt St. Andreas

Zum Scheidberg 42, 66798 Gisingen

(Pfarrei St. Hubertus Ihn) [pfarramt.gisingen@t-online.de](mailto:pfarramt.gisingen@t-online.de)

Sekretärin: Astrid Matyssek

06837/91717

Fax: 06837/91718

Öffnungszeiten des Büros:

Mo, Mi, Do,  
15.00 - 17.00 Uhr

#### Pfarramt St. Martinus

Saarlouiser Str. 95, 66798 Ittersdorf

(Pfarrei St. Remigius Leidingen)

[pfarramt.ittersdorf@t-online.de](mailto:pfarramt.ittersdorf@t-online.de)

Sekretärin: Ursula Schulz

06837/230

Fax: 06837/901018

Öffnungszeiten des Büros:

Mo. 15.30 bis 17.30 Uhr  
Do. 15.30 bis 17.30 Uhr

#### Kita Wallerfangen (Krippe und Kindergarten)

Villerostr. 7, 66798 Wallerfangen

Leiterin Stefanie Kiefer

06831/61128

(9.00 - 11.15 Uhr läuft der Anrufbeantworter)

und

06831/643432

E-Mail: [st.katharina-wallerfangen@kita-saar.de](mailto:st.katharina-wallerfangen@kita-saar.de)

Öffnungszeiten: Täglich von 07.00 - 17.00 Uhr

#### Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Bücherei St. Katharina

Mittwochs von 15 - 17 Uhr

Sonntags von 9.30 - 10.30 Uhr und von 11.30 - 12.00 Uhr

Adresse: Pfarrheim Wallerfangen, Villerostr. 7

#### Gelegenheit zur Beichte im Beichtzentrum Saarlouis St. Ludwig

Fr. 9.30 - 11.30 Uhr und 16.00 - 17.30 Uhr

Sa. 10.30 - 11.30 Uhr

**Ev. Kirchengemeinde Saarlouis** 06831/2470

**Pfarrbezirk I:** Pfarrer Jörg Beckers

06831/43181

Sonntag, 10.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis

#### Neuapostolische Kirche in Wallerfangen

Hirte Winfried Pitan

06831/85546

Saarwellingen, Heinrich-Heine-Str. 14, 66793 Saarwellingen

Gottesdienste; Sonntag 09.30h und Mittwoch 19.30h

### ■ Dekanat Wadgassen

#### Geistliche Wanderung am Samstag, 6. April 2019 rund um Oberlimberg

Der Dekanatsrat Wadgassen veranstaltet auch im Jahr 2019 zwei Geistliche Wanderungen. Die erste findet statt am Samstag, 6. April, ab 14.30 Uhr. Treffpunkt ist an der Dorfweide in Itzbach/Siersburg (Ecke Dechant-Held-Straße/ Im Bienengarten, 66780 Siersburg). Von dort führt der Weg hinauf nach Oberlimberg und wieder zurück. „Auf Ostern zugehen“ wird das Thema sein. Wie immer beträgt der leichte Rundweg ca. 6 km. Zum Abschluss gibt es einen kleinen Imbiss.

Anmeldungen erleichtern die Planung und sind möglich im Dekanatsbüro in Hemmersdorf unter

[dekanat.wadgassen@bistum-trier.de](mailto:dekanat.wadgassen@bistum-trier.de) oder 06833/90032010.

### ■ Evangelische Kirchengemeinde Saarlouis

Sonntag, 24.03.2019, 10.00 Uhr Gottesdienst i.d. Ev. Kirche Saarlouis (Pfr. Jörg Beckers)

### ■ Gemeindenachrichten der neuapostolischen Kirche, Gemeinde Saar

**Freitag 22.03.2019**

Herne-Wanne-Eikel: Zentrales Probenwochenende West IYC-Choir

Kusel: Konfirmations-Rüstzeit

**Samstag 23.03.2019**

Herne-Wanne-Eikel: Zentrales Probenwochenende West IYC-Choir

Kusel: Konfirmations-Rüstzeit

**Sonntag 24.03.2019**

Herne-Wanne-Eikel: Zentrales Probenwochenende West IYC-Choir

Kusel: Konfirmations-Rüstzeit

**09.30 Uhr Saarwellingen:** Gottesdienst mit Bezirksevangelist Nawezi

**Mittwoch 27.03.2019**

19.30 Uhr Saarwellingen: Gottesdienst

Wir laden Sie herzlich ein unsere Gottesdienste zu besuchen.

66793 Saarwellingen, Heinrich-Heine-Str. 14

**Sonntag 10.00 Uhr - Mittwoch 19.30 Uhr**

## ■ Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

Ort: Königreichssaal Jehovas Zeugen, Albert-Einstein-Str. 1a, 66740 Saarlouis (Steinrausch)

**Sonntag, 24.03.2019, 16.30 - 18.15 Uhr**

Öffentlicher Vortrag, Thema: „Dient als Sklaven für den Herrn der Ernte“  
Wachturm-Studium, Thema: „Wie kannst du dein Herz beschützen?“

**Donnerstag, 28.03.2019, 19.00 - 20.45 Uhr**

Schätze aus Gottes Wort, Themen u. a.: „Ein wenig Sauerteig durchsäuert die ganze Teigmasse“

Unser Leben als Christ, Themen u. a.: „Als Bibellehrer mit Videos arbeiten“  
Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

Kontakt: [www.jw.org](http://www.jw.org)

## Parteien

### ■ Richtlinien

#### für redaktionelle Veröffentlichungen von politischen Parteien und politischen Gruppierungen

Wir bitten die Einsender von Artikeln politischer Parteien und Gruppierungen, die folgenden Richtlinien bei der Einreichung von Texten für den redaktionellen Teil zu beachten:

Veröffentlichungen politischer Parteien sowie deren Untergruppen müssen auf die Ankündigungen von Versammlungen und Berichte von Versammlungen begrenzt bleiben. Bei Berichten von Versammlungen, Referaten etc. ist darauf zu achten, dass z.B. der Referent und das Thema genannt werden dürfen, nähere parteipolitische Aussagen müssen jedoch entfallen.

**Eine Vorstellung und Bewerbung eines Kandidaten mit dessen politischen Zielen und persönlichem Lebenslauf ist nicht möglich.**

Ebenfalls nicht veröffentlicht werden:

- abwertende Äußerungen über Handlungsweisen, Vorstellungen und Entscheidungen anderer politischer Parteien oder Wählergruppen
- Angriffe bzw. abwertende Äußerungen zu Personen bzw. Amts- und Mandatsträgern
- Diffamierungen oder Beleidigungen
- Stellungnahme zu politischen Tagesthemen (Bundes- oder Landespolitik) bleiben ebenso wie Leserbriefe, Leserbriefähnliche Einsendungen sowie Meinungsäußerungen unberücksichtigt.

Wahlaußsagen zu Kommunal-, Landtags- oder Bundestagswahlen dürfen nur als kostenpflichtige Anzeige veröffentlicht werden.

Der Charakter der Wochenzeitungen als sachliche und auf kommunale Ebene abgestellte Informationsquelle muss neutral und parteipolitisch ungebunden bleiben.

**6 Wochen vor den jeweiligen Wahfterminen werden nur Terminankündigungen abgedruckt.**

Der Verlag behält sich vor, Texte die diesen Anforderungen nicht entsprechen, ohne weitere Benachrichtigung nach eigenem Ermessen zu verändern, zu kürzen oder ganz entfallen zu lassen.

Wir danken für Ihr Verständnis!

Verlag + Druck  
LINUS WITTECH KG, Redaktion

## Sonstiges

### ■ Kneipp-Verein Niedtal-Saargau/Lauftreff Hemmersdorf

**28.03.2019 Neuer Kurs für Laufanfänger beginnt**

Unser Lauftreff braucht Nachwuchs! Alter egal! Laufen kann man in jedem Alter beginnen, bzw. wieder beginnen. Aus diesem Grund bietet der Kneipp-Verein wieder einen Laufkurs für Einsteiger und Wiedereinsteiger an. Beginn ist Donnerstag, der 28.03.2019. Alles beginnt mit dem abwechselnden Laufen und Gehen, bis nach 10 Wochen 40 min durchgehend gelaufen werden können. Der Kurs ist kostenfrei und beginnt immer um 18.00 Uhr. Neben den konditionellen Voraussetzungen werden auch koordinative Fähigkeiten sowie Stabilitäts- und Krafttraining für die Laufanfänger vermittelt. Weitere Informationen unter 06833/8740

**05.04.2019 Lesung aus dem Buch „Kohlenhund“ von Andreas Drescher**  
„Mit „Kohlenhund“ hat der saarländische Schriftsteller Andreas H. Drescher im Vorjahr einen ca. 200 Seiten umfassenden autobiografisch geprägten Roman vorgelegt, der auch bundesweit auf Medienecho stieß. Sein Romandebüt, in „atmosphärisch dichter Prosa“, sei für den Leser immer eine Herausforderung, denn es unterlaufe kunstvoll und systematisch den menschlichen Hang zur Nostalgie, lobte etwa der Deutschlandfunk“.

(Auszug SZ, Silvia Buss)  
Andreas H. Drescher wurde am 22.12.62 in Schwalbach/Saar geboren, studierte Germanistik, Politik und Philosophie in Köln und lebt nun als freier Autor und Künstler in Saarlouis.

Als Beitrag zur 5. Säule Sebastian Kneipps, der Lebensordnung, wollen wir neben interessanten Vorträgen nun auch ab und an eine Lesung veranstalten. Wir freuen uns, dass wir den renommierten Autor Andreas Drescher dafür gewinnen konnten, auch bei unserem kleinen Verein zu lesen.

Der Eintritt ist frei, wir bitten um eine kleine Spende zur Unkostendeckung. Dringend erforderlich ist eine Voranmeldung, da wir nur 30 Sitzplätze zur Verfügung haben. 06833/8740



Das erfolgreiche Team in Merzig

#### Ergebnisse:

Beim Merziger Volkslauf am 10.03.

#### 5 km

Pallier, Jens	21:45 min
Klein, Christoph	26:38
Berrar, Oliver	27:28
Goebel, Madeleine	27:28
Pallier, Michaela	31:36
Thiele, Elisabeth	32:43

#### 10 km

Pallier, Jens	45:25
---------------	-------

Beim Halbmarathon in Saarbrücken starteten von unserem Team Michael Nagel (LTF Theeital) in 1:44:29 h und Jens Pallier (LC Rehlingen) 1:34:26 h.

Glückwunsch zu den guten Leistungen.

### ■ SaarLandFrauen Niedaltdorf

#### Termine:

11.04.2019 Kalligrafie, die Kunst des Schönschreibens mit Melanie Petry, Beginn 18:30 Uhr

08.05.19 Fingerfood mit den SaarLandFrauen Oberleuken, Beginn 18:30 Uhr

22.05.19 Deko aus Beton mit Tanja Ullrich-Kramb, Beginn 18:30 Uhr

15.06.19 Abschlussfahrt

Der Mitgliedsbeitrag beträgt 20 € im Jahr.

Nichtmitglieder können natürlich auch an unseren Veranstaltungen teilnehmen.

Wenn es sich um einen Kurs handelt, erheben wir eine zusätzliche Gebühr von 5 € pro besuchtem Kurs.

### ■ 36.Überherrner Straßenrennen auf dem Wallerfanger Saargau am 14.April 2019

Der RSC Überherrn engagiert sich nicht nur im Radsport.

Der zunehmenden Verunreinigung unserer Umwelt geschuldet, sind wir in jedem der letzten 8 Jahre Jahre beim Picobello-Tag dabei und sammeln Müll. Zum wiederholten male wird auch in diesem Jahr beim Straßenrennen, an der Essensausgabe des DRK OV Ittersdorf, Keramikgeschirr zu den Mahlzeiten bereitgestellt. Damit aber auch alles andere im Zusammenhang mit Essen und Trinken sinnvoll genutzt wird, werden wir zum ersten mal Waschbares und wiederverwendbares Geschirr und Becher aus Kunststoff, Maisstärke und Bambusfasern, ohne Weichmacher und schädlichem BPA (Bisphenol A), an unsere Gäste weitergeben. Die Mehrkosten sind es Wert, hier Generationen übergreifend unseren Beitrag zu leisten.

Es sei nochmals ausdrücklich erwähnt, das natürlich auch Radsport desinteressierte herzlich willkommen sind. Sei es um ein kühles Blondes, einen Rostwurst, Gulaschsuppe, Pommes oder Schnitzelspieße vom heimischen Schwein in Bioqualität zu testen. Der allesamt selbst gemachte Kuchen hingegen, hat sich in all den Jahren bereits zu einer festen Größe etabliert. Warum nicht einen Kaffeepausch beim Überherrner Straßenrennen? Auch bei schlechtem Wetter wird niemand im warmen und schön gestalteten Dorfgemeinschaftshaus in Ittersdorf frieren.

Die Anzahl der teilnehmenden Protagonisten steigt stetig und wir können auch in diesem Jahr mit Radrennsport auf höchstem Niveau rechnen. Zur Zeit liegt die Zahl der bereits angemeldeten Fahrer bei ca. 250. Erfahrungsgemäß, in einem Mittel der letzten 10 Jahre, kann mit weiteren ca. 150 Teilnehmern gerechnet werden.

Der Vorstand

## ■ Seminar zum sicheren Umgang mit Social Media am ASG Dillingen

Wie jedes Jahr wurden die Schülerinnen und Schüler der Klassenstufe 6 in einem Seminar darin geschult sich sicher im Internet zu bewegen. Ziel der Workshops ist es, die Schülerinnen und Schüler für den Umgang mit persönlichen Daten im Internet zu sensibilisieren.



Die Klasse 6E3 übt das Erstellen eines sicheren Passworts

Geleitet werden die Workshops von Frau Maria Gahn, Referentin des Unabhängigen Datenschutzzentrums Saarland. Das sagen Schülerinnen und Schüler der Klasse 6E3 zum Seminar:

Vanessa: „Ich hätte nie gedacht, dass Whatsapp oder andere Social Media die GPS-Daten oder Nachrichten lesen können.“

Anastasia und Lara: „Mich hat überrascht, dass Whatsapp deine Daten und Chats nimmt und weiterverkauft.“

Sophia: „Mir war neu, dass Instagram unsicherer als Facebook ist.“

Luca: „Es hat mich überrascht zu erfahren, dass man so ein gutes Passwort braucht.“

Fabian: „Es hat mich überrascht zu erfahren, dass „password“ mal das beliebteste Passwort der Welt war.“

Jan: „Ich hätte nie gedacht, dass Daten so schnell in falsche Hände kommen können.“

Naima: „Ich hätte gerne mehr über Tellonym erfahren.“

Aline: „Mir war neu, dass Passwörter so leicht zu hacken sind.“ Marie: „Ich wusste nicht, dass Whatsapp und Instagram alle zu Facebook gehören.“

Felicia: „Mir war neu, dass meine Bilder bei Google zu finden sind.“

Michelle: „Besonders interessant war für mich zu erfahren, dass Whatsapp einfach über GPS sieht, wo man sich befindet.“

Vanessa und Jasmin: „Ich hätte gerne mehr über Snapchat erfahren.“

Nia: „Besonders interessant war für mich das Erstellen eines sicheren Passworts.“

Lilly: „Ich hätte nie gedacht, dass Social Media so gefährlich sein können.“

Lucas: „Mir war neu, dass alle Daten ins Internet kommen.“

Adrian: „Ich hätte nie gedacht, dass Instagram alles über einen herausfindet.“

Amar: „Es hat mich überrascht zu erfahren, wie Social-Media-Webseiten uns ausnutzen.“

Andreas: „Besonders interessant war für mich, dass ich so krass im Internet gemobbt werden kann.“

Gianluca: „Ich hätte gerne mehr über Alternativen zu Whatsapp erfahren.“

Lori: „Mir war neu, dass Instagram und Whatsapp unsere Daten speichern.“

Solaf: „Besonders interessant war für mich, dass man unseren Nutzernamen googeln kann.“

## ■ Vortrag zum Thema „Rechenschwäche“

Am **Donnerstag, den 28.03.2019**, findet um **19:30 Uhr** in der Facheinrichtung für Erziehen und Lernen (FEL) eine Informationsveranstaltung zum Thema „Rechenschwäche“ unter der Leitung von Diplom-Sozialpädagogin Viola Reinert statt.

(Angesprochen werden Ursachen, Diagnose und mögliche Hilfen für betroffene Kinder.) Die Räumlichkeiten befinden sich Am Jungenwald 57 in Mettlach. Um Anmeldung wird gebeten bis zum 25.03.2019 unter der Telefonnummer: 06864/270384. (Die Kosten für den Vortrag belaufen sich auf 10,- € (bei Bedarf zuzüglich 5,-€ Informationsmappe).

## ■ Demenz-Verein Saarlouis e.V.

### Angehörigenschulung „Hilfe beim Helfen“ für pflegende Angehörige von Menschen mit Demenz

#### - Vergessen verstehen -

Der Demenz-Verein Saarlouis e.V. bietet in Zusammenarbeit mit der AOK - Die Gesundheitskasse Saarlouis ab 26. März 2019 eine neue Angehörigenschulung an. Die Schulung richtet sich an pflegende Angehörige von Menschen mit Demenz und soll den Angehörigen Wissen vermitteln, welches die Pflege von Menschen mit Demenz erheblich erleichtern kann.



**13. OSTERMARKT  
IM HAUS  
ST. BARBARA  
SONNTAG  
31. MÄRZ 2019  
10 BIS 17 UHR**

**Treffen Sie echte Osterhasen und besuchen Sie die Vogelschau.** Bummeln Sie über unseren Ostermarkt mit jeder Menge toller **Osterdekoration und Geschenkideen.** Und wenn der Hunger kommt, genießen Sie unsere deftige Lyonerpfanne oder eine Gulaschsuppe. Und am Nachmittag wartet das große Kuchenbuffet.

**Kommen Sie vorbei. Wir freuen uns auf Sie.**

**HAUS ST. BARBARA  
OBERDORF 27 | 66780 REHLINGEN/FREMERSDORF**



Die helfen. Seit 1958.

Die Schulung besteht aus sechs Terminen, die in der Zeit von 18:00 bis 20:00 Uhr in den Schulungsräumen des Demenz-Vereins Saarlouis, Walter-Bloch-Str. 6, 66740 Saarlouis (Haus „Schneider Einrichtungen“, 1. Etage, Parkplätze gegenüber) ganz in der Nähe des Demenz-Zentrums stattfinden.

Inhalte dieser modellhaften Angehörigenschulung sind:

- Demenz: Krankheitsbild, Verlauf und Behandlungsmöglichkeiten
- Umgang mit Menschen mit Demenz
- Rechtliche und finanzielle Fragen
- Entlastungsmöglichkeiten

Neben der Wissensvermittlung spielen eigene Erfahrungen, Erlebnisse und Fragen eine wichtige Rolle. Das Schulungsangebot ist kostenlos. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt auf max. 20 Personen.

Der erste Seminarabend der Angehörigenschulung findet am Dienstag, 26. März 2019 um 18:00 Uhr statt. Parallel zu dieser Veranstaltung bietet der Demenz-Verein eine kostenfreie **Betreuungsgruppe** für die demenzkranken Angehörigen an. Nach telefonischer Voranmeldung können die Schulungsteilnehmer für die Dauer der Veranstaltung ihre Angehörigen in der Tagesstätte (Demenz-Zentrum „Villa Barbara“, Ludwigstr. 5, 66740 Saarlouis) betreuen lassen. Die weiteren Termine der Angehörigenschulung sind 2. April, 9. April, 30. April, 7. Mai und 14. Mai 2019.

**Anmeldung, nähere Informationen und Beratung zum Thema Demenz unter 06831/48818-0**

## ■ Vortrag: „Demokratie in Gefahr?“

**Antifeminismus und der Kampf gegen moderne Geschlechterverhältnisse** von Henning von Bargen am **Donnerstag, 21. März 2019, um 19:00 Uhr** in der FrauenGenderBibliothek Saar, Großherzog-Friedrich-Straße 111, 66121 Saarbrücken

Antifeministische Positionen sind salonfähig geworden. Mit der Rede von „Staatsfeminismus“, „Frühsexualisierung“ oder „Gender-Wahn“ soll jegliche Entwicklung zu mehr Geschlechtergerechtigkeit und gleichberechtigter Vielfalt von Lebensweisen in Misskredit gebracht und bekämpft

werden. Der Vortrag zeigt antifeministische Positionen und Netzwerke auf und wird deutlich machen, wie Antifeminismus die Brücke zwischen neu-rechten und konservativen Stimmen aus der Mitte der Gesellschaft bildet.

**Henning von Barga** ist seit 2007 Leiter des Gunda-Werner-Instituts für Feminismus und Geschlechterdemokratie in der Heinrich-Böll-Stiftung.

**Veranstalterinnen:** FrauenGenderBibliothek Saar und Heinrich-Böll-Stiftung Saar

**Eintritt:** frei

**Veranstaltungsort und Kontakt:**

FrauenGenderBibliothek Saar

Großherzog-Friedrich-Straße 111

66121 Saarbrücken

Tel. 0681-9388023

info@frauengenderbibliothek-saar.de

www.frauengenderbibliothek-saar.de

Facebook: Frauen Gender Bibliothek Saar

## THW OV Dillingen/Saar - Jugend

### Bau von Vogelfutterhäusern mit dem NABU

Eine gelungene Vogelfutterhaus-Aktion fand am Freitag, 08. März in den Räumen des THW Dillingen in der Neustraße 43a in Dillingen-Pachten statt. Die Jugendlichen waren in den Ortsverband Dillingen gekommen, um unter fachmännischer Anleitung von Herrn Reiner Petry vom Naturschutzbund (NABU), Vogelfutterhäuser zusammenzubauen. Holz, Blech, Bitumenpappe, Schrauben, Nägel u.a. Materialien wurden zum Bau der Futterhäuser benötigt. Herr Petry erklärte Schritt für Schritt die Vorgehensweise für den Zusammenbau und nach ca. 2 Stunden Bauzeit konnten die Futterhäuser von den Bastlern stolz präsentiert werden. Jetzt müssen sich die Kids nur noch überlegen, an welchem Ort sie ihre Vogelhäuser anbringen werden. Für das leibliche Wohl wurden die Bastler mit Waffeln und div. Getränken natürlich bestens versorgt. Das THW Dillingen hat sich über das Interesse der Jugendlichen und Erwachsenen sehr gefreut und bedankt sich bei Herrn Petry und den Helfern des THW für ihre Mithilfe bei diesem gelungenen Workshop (Foto: THW OV Dillingen/Saar).

Ausbildungszeiten der Jugend: Freitags von 18.00 Uhr bis 20.00 Uhr im Ortsverband Dillingen in der Neustraße 43a in 66763 Dillingen-Pachten.

### Weitere Aktionen auf dem Ausbildungsplan der Jugend:

**Freitag, 22. März 2019: Stiche & Bunde**

**Freitag, 29. März 2019: Picobello-Aktion 2019**



### MINIS

#### Junghelfer erfolgreich beim Pflaster-Diplom

Am Freitag, 09. März 2019 legten 11 Junghelfer der THW-Minis ihr Pflasterdiplom beim DRK Ortsverein Dillingen/Saar ab. Die Kids lernten z. B. wie ein Fingerkuppenverband angelegt wird und auch einige andere Verbände durften an Ort und Stelle ausprobiert werden. Ein herzliches Dankeschön an Bianca Lehberger für die Koordination des Termins der Veranstaltung und allen Helferinnen und Helfer des Ortsverbandes des DRK Dillingen/Saar für die Abnahme des Pflasterdiploms. Die THW-Kids waren so begeistert von dieser Aktion, dass sie gar nicht mehr nach Hause wollten. Wir freuen uns auf eine weitere und gute Zusammenarbeit der beiden Hilfsdienste (Foto: THW OV Dillingen).



### Helfervereinigung e.V.

#### Spende an „Brandopferhilfe Saarland“ e.V.

Ein Großteil der jährlichen Einnahmen der Helfervereinigung des THW Dillingen kommt einem sozialen Projekt zu Gute. Beim Verkauf der Erbsensuppe an Faschingsamstag aus der THW Küche und während der letzten THW-Weihnachtsfeier mit Tombola und Losverkauf kam ein Spendenbetrag von 800,00 Euro zusammen. Herr Holger Staab, 1. Vorsitzender des Vereins Brandopferhilfe Saarland e.V. und die Schatzmeisterin Frau Monika Redenbach bekamen 200,00 Euro als Soforthilfe vom 1. Vorsitzenden der THW-Helfervereinigung e.V., Herrn Tim Hohlefleisch, überreicht. Jeweils 300,00 Euro gingen an die beiden Familien aus Pachten, die vom Wohnhausbrand am 16. Februar 2019 betroffen waren. Anwesend bei der Überreichung der Spende von insgesamt 800,00 Euro war auch u.a. das Fördermitglied der THW-Helfervereinigung, Herr Bürgermeister Franz-Josef Berg (CDU). Bürgermeisterkandidatin und ebenfalls Fördermitglied der THW-Helfervereinigung, Frau Sylvia Hoffmann (SPD), hat uns beim Kauf der Erbsensuppe an Fasching unterstützt. Die Zielsetzung des Vereins Brandopferhilfe Saarland e.V., Neunkirchen, ist u.a. eine Sofortversorgung von Einzelpersonen oder Familien die unverschuldet Opfer eines Hausbrandes geworden sind. So sollen Hilfsgüter des täglichen Bedarfs für Bedürftige beschafft, schnellstmöglich verteilt und dringend benötigter Wohnraum für die Betroffenen gefunden werden. Die Helfervereinigung e.V. des THW OV Dillingen/Saar bedankt sich bei allen, die zu diesem Spendenbetrag beigetragen haben. (Foto: THW Dillingen)



## Jahresfeier am ASG Dillingen

### Schulgemeinschaft ehrt verdiente Schülerinnen und Schüler

Mittlerweile ist es gute Tradition, dass am ASG Dillingen Schülerinnen und Schüler für besondere Leistungen innerhalb, aber auch außerhalb der Schule geehrt werden. Im Februar war es wieder soweit: Die Preisträger wurden in einer Feierstunde ausgezeichnet.

Für besondere schulische Leistungen wurden geehrt:

- die jeweiligen Jahrgangsbesten: Reyhan Merdan (12), Fabian Selzer (11), Niklas Holbach (10), Jule Dräger (9), Lilli Werwie (8), Leni Kerber (7), Vanessa Ludwig und Andreas Frank (6, beide mit exakt dem gleichen Notendurchschnitt) und Emma Meyer (5).
- die Preisträger bei Wettbewerben, die aus den jeweiligen Schulfächern hervorgehen: Frederick Rau (6E2) wurde beispielsweise für seinen Sieg beim Vorlesewettbewerb geehrt. Jonas Klasen (9N1) und Florian Menges (6E1) erreichten beim Wettbewerb „Känguru der Mathematik“ den ersten und zweiten Platz. Im 18. Landeswettbewerb BioLogo erreichten Simon Gluding (6E1), Simon Hector und Lorenzo Valenti (beide 9N1) das Siegertreppchen. Daneben waren Schülerinnen und Schüler des ASG auch bei vielen anderen Wettbewerben erfolgreich.
- Lena Johannes (12) für die vorbildliche Leitung eines naturwissenschaftlichen Seminars für GrundschülerInnen



Die Jahrgangsbesten des ASG Dillingen

Auch besonderes gesellschaftliches Engagement wurde in der Feierstunde gewürdigt. So wurden die fleißigen Helferinnen und Helfer der Wunschbaumaktion geehrt (Sara-Pia Amico, Vivienne Arnold, Ayleen Artis, Jana Bauer, Emely Bednarz, Anna Bourgeois, Lorena Lauer, Adina Leinen, Joline Petto, Andreas Sauter, Melissa Schnabel, Amelie Stiehl, Maren Vuillet, Marlene Zimmermann, Berat Cansiz, Hanna Menges, Leon Richert und Jessica Ufelmann). Darüber hinaus gab es auch Teams, welche die Dillinger Tafel unterstützen oder diejenigen Schülerinnen und Schüler, die das Pausen-Spaß-Projekt am ASG lebendig halten.

Sportliche Erfolge durften an diesem Abend ebenfalls nicht fehlen. Am ASG finden sich zahlreiche saarländische und deutsche Meister wie Adina Leinen (Klassenstufe 10), die die deutschen Meisterschaften im Gardetanz für sich entscheiden konnte. Auch die Schulmannschaften des ASG waren im vergangenen Schuljahr bundesweit erfolgreich.

Die vollständige Liste der Preisträgerinnen und Preisträger finden Sie auf [www.asg-dillingen.de](http://www.asg-dillingen.de)

## ■ Anmeldungen am KBBZ Dillingen

### KBBZ Dillingen bietet Plätze an FOS Wirtschaftsinformatik

Das **Kaufmännische Berufsbildungszentrum** in Dillingen bildet seit vielen Jahren und Jahrzehnten erfolgreich Schülerinnen und Schüler aus. Viele von ihnen haben an der Dillinger Schule ihre **Fachhochschulreife** erworben. In diesem Bildungsgang sind Anmeldungen für das Schuljahr 2019/2020 möglich.

Die **Fachoberschule Wirtschaft** baut in der Regel auf einem Mittleren Bildungsabschluss auf. Mit dem erfolgreichen Abschluss der Ausbildung wird die **Fachhochschulreife** („Fachabitur“) verliehen. Eine wesentliche Besonderheit der Fachoberschule ist in der Klassenstufe 11 die Verknüpfung der theoretischen Grundlagen, die in der Schule vermittelt werden, mit einer praktischen Tätigkeit. Dieses Praktikum erfolgt in kaufmännischen Betrieben oder in Verwaltungen.

In der **Fachoberschule Wirtschaftsinformatik** erfolgt eine Profilierung im Bereich moderner EDV- und IT-Inhalte. Sie bietet eine hervorragende Grundlage für ein Fachhochschulstudium, eine kaufmännische Ausbildung oder eine Tätigkeit im Bereich von Wirtschaft und Verwaltung. Zudem ist das KBBZ Dillingen seit vielen Jahren in der Lage, die Schulform der **Fachoberschule Wirtschaft** in der **B-Form** anzubieten. Auf Basis einer abgeschlossenen Berufsausbildung oder mehrjähriger beruflicher Praxis kann die Fachhochschulreife in einem einjährigen Ausbildungsgang absolviert werden.

Anmeldungen sind im Sekretariat des KBBZ Dillingen, Hinterstr. 11 in Dillingen jeweils von 07:30 Uhr bis 13:15 Uhr möglich. Weitere Informationen erhalten Interessierte auf der Schulhomepage [www.kbbz-dillingen.de](http://www.kbbz-dillingen.de), bei facebook ([facebook.com/kbbzdillingen](https://www.facebook.com/kbbzdillingen)) oder per Telefon unter 06831/976126.

⇒ **Baumfällung** ⇒ **Heckenschnitt**  
⇒ **Entrümpelung** ⇒ **Zaunbau**  
⇒ **Arbeiten im + um's Haus**

**Fa. Großmann -**  
**Tel. 06834 / 4 09 06 13**



- **Gardinen**
- **Sonnenschutz**
- **Bettwäsche**
- **Frottierwaren**

Wir beraten, nähen und montieren Ihre Gardinen.

– Anruf genügt –

**GARDINEN WAX** seit 1959  
Dill.-Pachten • Friedrichstr. 13  
Telefon: 06831/72373

**EXTREM GÜNSTIG**  
**ONLINE DRUCKEN**



[www.LW-flyerdruck.de](http://www.LW-flyerdruck.de)

**HOTEL**  
**BREITENBACHER HOF**  
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/9662-0  
Fax 07443/966260

*Frühling im Schwarzwald ...*

**Sicher, herzlich und einfach gut!**

### Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit HP, tägl. kalt-warmes Frühstücksbüfett,  
5x Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett  
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x kaltes Vesper **ab 423,-€**

### „Die kleine Auszeit“

Buchbar von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Kaffee und Kuchen,  
1x Kleine Flasche Wein, 1x Obstteller

**2 Nächte**

**ab 175,-€**

### Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag

**4 oder 5 Nächte mit Halbpension**

**ab 250,-€**

**Noch bis 31. März 2019**

**10 % Rabatt** auf die Wochenpauschale HP

*Unsere Pluspunkte:*

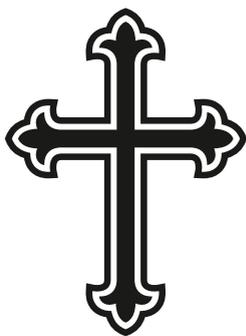
Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage

[www.hotel-breitenbacher-hof.de](http://www.hotel-breitenbacher-hof.de) oder

fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

*Wir freuen uns auf Sie!*



Für die erwiesene Anteilnahme  
und die trostreichen Worte  
anlässlich des Todes meiner lieben  
Mutter

**Maria Zeller** geb. Klassen  
sage ich herzlichen Dank.

Im Namen aller Angehörigen

**Gisela Görgen**

Wallerfangen, im März 2019



**LINUS WITTICH**

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Auch in der Zeit der Trauer

sind wir für Sie da.

Eine Trauerdanksagung

Anzeige online aufgeben  
[wittich.de/trauer](http://wittich.de/trauer)

Gerne auch telefonisch unter Tel. 06502 9147-0

Eine Veröffentlichung der WITTICH Medien KG Foto: fotolia.com / xxknightwolf

Suche **PUTZHILFE** in  
Wallerfangen, OT. Tel. **06831/ 6680**

## Auf Jobsuche?

Mit uns finden Sie  
neue Jobangebote in  
Ihrer Region!

 [facebook.com/jobboerseLW](https://www.facebook.com/jobboerseLW)

powered by  ALPHAJUMP

FRÜHJAHR-  
ANGEBOT:  
**44,- €\***

## ... so starten Sie mit uns durch:

1. Mit dem Smartphone QR-Code scannen oder im Internet-Browser die Adresse: **wittich.de/jobboerse** aufrufen.
2. Im Suchfeld gewünschten Job, Ort oder Unternehmen abfragen.
3. Stellenangebot auswählen.
4. Bewerbungsart wie z.B. Telefon, eMail oder WhatsApp auswählen. (Die Bewerbungsarten stehen als Symbole unter der Anzeige)
5. Abschicken oder Anrufen ... und schon fertig.

Mit einem Klick  
zum Job



Scan me

\* nähere Informationen erhalten Sie  
bei Ihrem Berater

## Für Arbeitgeber:

Sie sind auf der Suche nach neuen Mitarbeitern?

Erreichen Sie potentielle Mitarbeiter jetzt noch besser  
mit unserer Jobbörse.

### Mark Scheibel

Mobil 0171 5386019

Mail [m.scheibel@wittich-foehren.de](mailto:m.scheibel@wittich-foehren.de)

Mit uns erreichen  
Sie Menschen!



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

[jobboerse@wittich.de](mailto:jobboerse@wittich.de), [www.wittich.de/jobboerse](http://www.wittich.de/jobboerse)

## Wichtige Information

für unsere Leser und Interessenten.



### Wallerfanger Mitteilungsblatt.

#### Redaktions-Annahmeschluss

Mo., 10.00 Uhr

bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

#### Sie erreichen die Redaktion

[redaktion@wittich-foehren.de](mailto:redaktion@wittich-foehren.de)

#### Anzeigen-Annahmeschluss

Di., 9.00 Uhr

bei Feiertagsvorverlegung ein bis zwei Werktage früher

#### Sie erreichen den Verlag

Mo. - Do. von 7.00 bis 17.00 Uhr und Fr. von 7.00 bis 16.30 Uhr

#### Telefon-Verzeichnis: 06502 9147-

##### Anzeigenannahme

Klein- und Familienanzeigen

Tel. -0 Fax -250

##### CMS-Web

Tel. -227 Fax -228

##### Buchhaltung

Tel. -333 -334 -341 Fax -342 -337

##### Zustellung

Tel. -335 -336 -713

#### E-Mail-Verzeichnis

##### Anzeigenannahme

Klein- und Familienanzeigen

[service@wittich-foehren.de](mailto:service@wittich-foehren.de)

##### CMS-Web

[cms@wittich.de](mailto:cms@wittich.de)

##### Buchhaltung

[rechnungsversand@wittich-foehren.de](mailto:rechnungsversand@wittich-foehren.de)

##### Zustellung

[vertrieb@wittich-foehren.de](mailto:vertrieb@wittich-foehren.de)

#### Ihre Ansprechpartner für

#### Geschäftsanzeigen u. Prospektwerbung



#### Mark Scheibel

Gebietsverkaufsleiter

Mobil 0171 5386019

[m.scheibel@wittich-foehren.de](mailto:m.scheibel@wittich-foehren.de)

[wittich-foehren.de](http://www.wittich-foehren.de)



#### Joshua Nauert

Verkaufsinendienst

Tel. 06502 9147-279

[j.nauert@wittich-foehren.de](mailto:j.nauert@wittich-foehren.de)

[wittich-foehren.de](http://www.wittich-foehren.de)

Alle Infos zum Wallerfanger Mitteilungsblatt unter  
<http://epaper.wittich.de/179>



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

LINUS WITTICH Medien KG - Europa-Allee 2, 54343 Föhren

# IMMOBILIEN Welt

FÜR EIN  
WARMES  
ZUHAUSE



TEBA HANSEN & KAUB GMBH · RAIFFEISENSTRASSE · HERMESKEIL  
TEL. 06503 / 9165-0 · WWW.TEBA-FENSTER.DE

## Besser wohnen ...

In Ihrem Mitteilungsblatt unter Immobilien Welt finden Sie Ihr neues Zuhause.



Anzeigenannahme: 06502 9147-0

**HALLMANN**

ehemals Das Verrückte Brillenhaus

MARKENFASSUNGEN  
IN AKTION



Jetzt nur

**10,-**



\* Gültig auf ausgewählte Fassungen beim Kauf von Brillengläsern Nah-/Fern ab 59,- und Gleitsicht ab 179,-. Solange der Vorrat reicht. Nicht mit anderen Aktionen/Gutscheinen kombinierbar.  
Optik Hallmann GmbH Große Str. 8, 24937 Flensburg



„Alles entspannter  
sehen durch  
unser Meisterglas“

*Andreas Hallmann*  
ANDREAS HALLMANN



Saarlouis, Deutsche Straße 8, neben dem Kino

☎ 06831/50 14 548 • [optik-hallmann.de](http://optik-hallmann.de)

# ABC für den Verbraucher

**B**



**TEAM-BERUFSKLEIDUNG, SHIRTS + CO.  
SCHUTZ- UND FUNKTIONSKLEIDUNG  
LOGOSERVICE / SONDERANFERTIGUNG**  
Tel. 06837 9098360 | [hallo@aufmass-dusche.de](mailto:hallo@aufmass-dusche.de)

[www.aufmass-dusche.de](http://www.aufmass-dusche.de) | Individuelle und persönliche Beratung bei Ihnen vor Ort.

**M**



Beratung · Verkauf · Montage · Reparatur  
Lothringer Straße 18b  
66780 Hemmersdorf  
Tel. 0 68 33 / 900 366  
- Meisterfachbetrieb - seit 2002

**E**



**Elektro-Fernseh Bernat**  
Ihr Service-Experte für TV – SAT  
Elektro-Einbau und Haus-Geräte  
0178 - 60 55 200 • 06831 - 70 71 72

**P**



Ihre Haushaltshilfe

06835 / 9551138 · 0177 / 9108160  
[primushdg@myquix.de](mailto:primushdg@myquix.de)

**K**



**Kuhn Hausgeräte GmbH**  
Kelkelstr. 9 • D-66763 Dillingen  
Ihr Spezialist vor Ort

Telefon: (06831) 707786 • [www.hausgeraetekuhn.de](http://www.hausgeraetekuhn.de)



**KÜMMERER**  
Aufmaß, Montage & Wartung von Duschkabinen

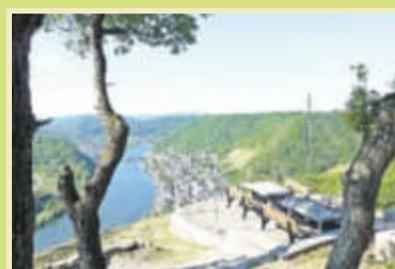
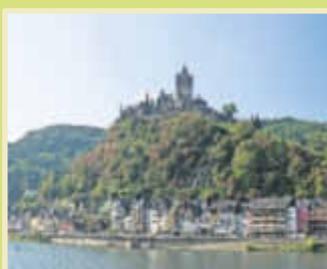
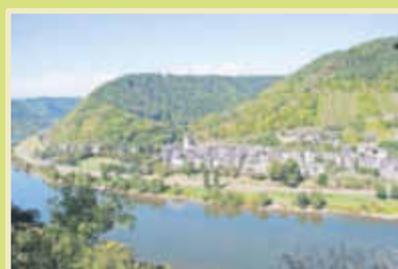
Kerlinger Weg 4  
66798 Wallerfangen  
Tel. 06837 9098360

[hallo@aufmass-dusche.de](mailto:hallo@aufmass-dusche.de) | [www.aufmass-dusche.de](http://www.aufmass-dusche.de)

Hier könnte  
IHRE Anzeige stehen !



Willkommen im  
**FERIENLAND COCHEM**  
 von Bremm über Treis-Karden bis Moselkern



## Einzigartige Kultur-, Wander- und Raderlebnisse warten auf Sie!

**23 Ferienorte an der Mosel und auf Eifel- und Hunsrückhöhen freuen sich auf Ihren Besuch. Gerne übersenden wir Ihnen unser kostenloses Informationsmaterial für einen Tagesausflug oder einen Urlaub in unserer Ferienregion.**

Gewünschte Infos bitte ankreuzen und zusenden. Oder rufen Sie uns einfach an!

- Gastgeber und Informationen 2019
- Wandern im Ferienland (Moselsteig, Mosel-Camino, Traumpfad Eltzer Burgpanorama, 18 interessante Themenwanderwege, Seitensprung Cochemer Ritterrunde)
- Flyer gallorömische Tempelanlage Martberg, Pommern und Stiftsmuseum Treis-Karden
- Radwandern im Ferienland (Moselradweg, Hunsrück-Mosel Radweg)

\_\_\_\_\_  
**Name**

\_\_\_\_\_  
**Straße**

\_\_\_\_\_  
**PLZ / Ort**

**Tourist-Information Treis-Karden**  
 St. Castor Str. 87  
 56253 Treis-Karden, Ortsteil Karden  
 Tel. 0 26 72 - 915 77 00  
[info@ferienland-treis-karden.de](mailto:info@ferienland-treis-karden.de)  
[www.treis-karden.de](http://www.treis-karden.de)



**IHR EXPERTE FÜR  
WASSERSCHÄDEN**

- Sanierung von Wasserschäden
- Leckageortung
- Feuchtigkeitsmessung
- Trocknung von Neubauten
- Schimmelbeseitigung & Desinfektion

DRYTEC Saar | Metzgerstraße 80 | 66802 Überherrn  
Tel.: 0 68 37 - 444 01 60 | 0 152 - 23 48 23 15  
Email: info@drytec-saar.de | Internet: www.drytec-saar.de



[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

HEIMAT NEU ENTDECKEN

**Treffpunkt  
Deutschland.de**

Mit den kostenlosen Reisemagazinen der Treffpunkt Deutschland Reihe erhalten Sie den perfekten Begleiter für Ihren nächsten Ausflug oder Urlaub.

REISE-  
PORTAL

WALLERFANGEN



Für unsere Kunden bauen wir Wünsche wahr.



Ihr Spezialist für alle Baumaßnahmen, vor allem...

# UmBAUHerum

Auch UmBAUHerum haben Sie alle Wünsche frei. Wir zaubern aus „verwunschenen“ Außenanlagen märchenhafte Wohlfühl-Oasen. Und das mit allem Drum...Herum! Z.B. Pflaster- und Natursteinarbeiten, Sichtmauerwerke, Einfahrten, barrierefreie Zugänge und und und... Seien Sie rundum gebannt. Das ist Qualität, die entspannt\*.

\*von entspannten Kundenkönigen geküsst...äh...empfohlen :-)



Fon (06831) 965 965

[www.bannwegbau.de](http://www.bannwegbau.de)

## Das Reisebüro in Saarlouis-Fraulautern gegenüber „m-center“ Ihr Ansprechpartner für Urlaubsreisen jeglicher Art

**Auszug aus unserem eigenen Gruppenreiseangebot:**

**Eröffnungsreise Schwarzwald 05. - 07. April 2019**

**Achtung: Nur noch 9 Plätze (6xDZ+3xEZ) frei!**

Sie besuchen Freudenstadt, Freiburg mit dem Wochenmarkt und Obernai. Unterhaltungsprogramm. 199,00 € p. P. im DZ mit 2xHP und reichhaltigem Frühstück am Anreisetag.

**Unser Spezialtip: Sizilien! 24. - 31. Mai 2019**

**Der Beginn einer lebenslangen Affäre**

8 Tage Flug-Busrundreise: Flug von LUX inkl. Transfer zum Flughafen LUX. Sie besuchen die Städte Catania, Selinunte, Segesta, Erice, Marsala, Palermo, Sutera, das Tal der Tempel in Agrigento sowie den Ätna und Taormina besuchen. Wir möchten Ihnen Sizilien mit der Herzlichkeit der Menschen, der Schönheit der Landschaft und der hervorragenden Küche zeigen. Sie besuchen Orte, die in keinem Reiseführer zu finden sind. 7x Übernachtung mit HP 1.160,00€ p.P. im DZ. Incl. Tagesausflüge.

**In die Region Friaul 07. - 12. Juni 2019**

6 Tage Busrundreise: Sie besuchen Udine, Triest, San Daniele, Spilimbergo Cividale sowie ein Weingut. In San Daniele besuchen Sie eine Schinkenherstellung mit Verkostung. 5x Übernachtung mit HP 499,00 € p. P. im DZ.

**Kalabrien - die Stiefelspitze 16. - 23. Juni 2019**

8 Tage Flug-Busrundreise: Flug von LUX inkl. Transfer zum Flughafen LUX. Sie besuchen die Städte Gerace, Locri, Tropea, Capo Vaticano, Serra San Bruno, Pizzo, Zungri, Regio Calabria und Scilla. Ein Erlebnis wird der Besuch der Liparischen Inseln sein. Sie werden das ländliche Kalabrien mit seiner speziellen Küche kennenlernen. 7x Übernachtung mit HP in einem 4\* Hotel. 999,00 € p. P. im DZ mit HP.



Giuseppe Schillaci



Salvatore Fiandaca

**Holen Sie im Reisebüro  
das Reiseprogramm 2019  
persönlich bis 30.03. ab  
und freuen Sie sich auf ein  
kleines Geschenk!**



**Pauschalreisen von über 180 Reiseveranstaltern!**

**GS Reise und Freizeit GmbH**

Saarbrücker Str. 134  
D-66740 Saarlouis

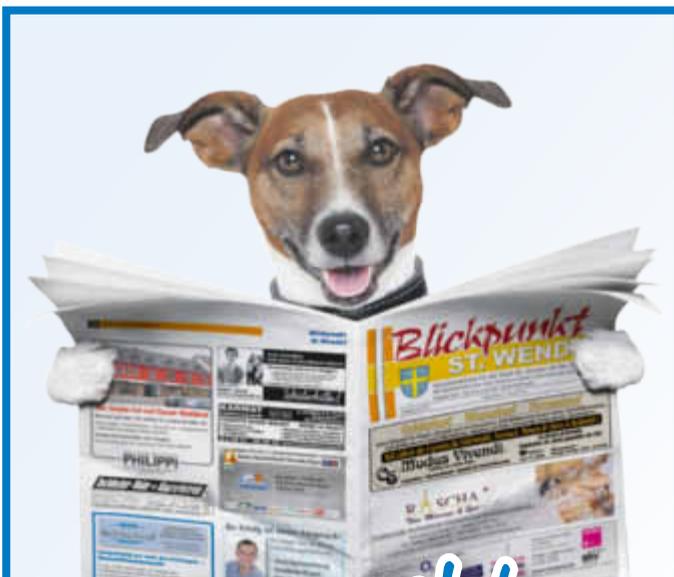
Tel. 06831 - 988993  
Fax 06831 - 988994

info@gs-reise-freizeit.de  
www.gs-reise-freizeit.de



**GS Reise & Freizeit**

Der Reiseveranstalter mit dem italienischen Herzen! 



# gesucht & gefunden

## IHRE PRIVATE KLEINANZEIGE IM SAARLAND

- Gartengestaltung • Neuanlage
- Sanierung • Mäharbeiten • Pflege
- Baumfällung • Rodung • Zaunbau
- Entrümpelung • tr. Brennholz

www.galabau-holzwurm.de, Tel.: 06834/54970

**Hausmeisterservice Michael Dörr**, Mäh- u. Gartenarbeiten, Heckenschnitt, Betreuung Mehrfamilienhäuser, Tel. 0163/2511968

**Landwirtschaftliche Flächen zu verkaufen.** Grundbuch von Püttlingen, Blatt 6820, Flur 13 Stück 108 (800 qm) und Stück 204/180 (1173 qm), Flur 12 Stück 131 (1252 qm) und Stück 134 (1432 qm), Flur 22 Stück 25 (1086 qm), Anfragen unter 06838-983281, Anrufbeantworter, Sie werden zurückgerufen.

**Suche Traktor**, auch mit Mängeln. Tel. 06868/256439 od. 0175/5471305

**Kaufe Gold- u. Silbermünzen sowie Edelmetallschmuck.** Tel.: 06831/704259 od. 0152/56437049

**Modelleisenbahnen u. Modellautos gesucht.** Zahle fair. Tel.: 06831/704259 od. 0152/56437049

**Auto aus 1. Hand gesucht** von ält. Dame od. Herrn, evtl. Corsa, Golf, Peug. 106 od. anderes bis 1200,- €, auch ohne TÜV, bzw. längerer Stillstand in der Garage. Tel. 06821/4016032 ab 19 Uhr od. 0172/5423964

**Suche dringend Wohnwagen oder Wohnmobil**, Tel. 0171/3849550

**Suche altes Moped** (Zündapp, Hercules, Honda) oder altes Motorrad. Tel. 0170/8118776

**Räumungs-Service, Sperrmüll- und Kleinmengenabfuhr, saarlandweit.** Fa. Schilden, Tel. 06836/9198444

**Suche PKW/Sportwagen**, 2-türig, 70er Jahre zum Restaurieren. Tel. 07231/7767020

### BAUMFÄLLUNG

**Baumgipfelung und Heckenschnitt** mit Abtransport. Schmidt, Mobil 0157/30041616, Tel. 06825/46707

**Kaufe alles Alte!** Möbel, Bilder, Porzellan, Uhren, Münzen aller Art, ganze Sammlungen und Nachlässe. Zahle gut! Karl Buchert, Tel. 06826/53248

**Netter Sammler kauft Modelleisenbahnen** ( aller Art u. Menge ) sowie Modellautos. Zahle Spitzenpreise! Tel.: 06838/9779994 od. 0174/3232959

**Münzhandel Hellhorst Kaufe Münzen** Einzelstücke wie auch ganze Sammlungen und Nachlässe. Kostenlose Beratung und Schätzung. Tel. 0152-25831050

**Büsum-Nordsee:** Gemütl. FW, 60 qm, ruhige Lage, 50 m z. Meer, gr. Terr., Südlage, Termine frei, a. Wunsch Fotos. Tel.: 04121/74208, E-Mail: khg.otto@gmx.de

**Arbeiten an Dach**, Wand, Fassaden, Reparaturdienst, Tel. 0172/9192997

**Kaufe Pelze, Gold-/Silberschmuck u. Münzsammlungen** aller Art sowie Orientteppiche, Modeschmuck, Porzellanfiguren, Geschirr u. Musikinstrumente. Tel.: 06834/55736 od. 0171/5281839

**Frank Morel, Alleinunterhalter.** Duo/Trio/Quartett, deutsche/intern. Tanz- und Partymusik, 60/70/80er bis akt. Charts, DJ, Show. www.frankmorel.de. Tel. 06866/849

**GÄRNTER** sucht Arbeit: Hecken und Sträucher schneiden. Umgestaltung und Neugestaltungen vom Garten. Rasen Neu anlegen, Pflastersteine verlegen, Maurer- und Baggerarbeiten, u.v.m. Tel.: 0172-4859829

#### ENTRÜMPELUNGEN

##### ANTIK- & SAMMLERWELT ILLINGEN

- transparente Festpreisgarantie ohne versteckte Mehrkosten
- hohe Wertanrechnung noch brauchbarer Gegenstände, auch Kfz., Motorräder
- enge Zusammenarbeit mit sozialen Einrichtungen
- umweltgerechte Entsorgung
- absolute Seriosität
- problemlos & schnell ist ihr Haus/Wohnung besetzen

Diplom Betriebswirtin (FH) Susanne Kirmberger Hauptstr. 24, 66557 Illingen, Tel. 06825-4999355

**Besenreine Entrümpelung** von Haus u. Hof. Seit 20 Jahren. Saarlandweit, Festpreisgarantie, faire Wertanrechnung. Fa. Schilden, Tel. 06937/909858, raumungs-service-schilden.de

**Hund** in Nohfelden entlaufen Beagle "Melly" 13 Jahre, ca. 13-15 kg. Falls Sie Melly sichten bitte Meldung an 0151/65131155 oder 0151/12191195 mit der Angabe wann und wo der Hund gesichtet wurde. Melly ist vermutlich verängstigt, deshalb bitte keine Einfangversuche unternehmen.

Seit über 30 Jahren

## Treppenlifte

neu ab 3.490,- €

kostenlose Beratung vor Ort, Partner v. Krankenkassen & Behörden

**Rehamittel aller Art**  
z. B. Pflegebetten - Rollstühle  
- Badewannenlifter - Scooter



- kompetent
- seriös
- preisgünstig

☎ 06898/93398-0 • ☎ 0681/35031  
www.agesa.de

**Ihre Private Kleinanzeige**  
Einfach buchen über:  
[www.wittich.de/Objekt10301](http://www.wittich.de/Objekt10301)

Anzeigenschluss: freitags 9.00 Uhr



**LINUS WITTICH**  
Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

erscheint ab 25,- Euro in über  
**222.150**  
saarländischen Haushalten



Europaallee 2 • 54343 Föhren  
Telefon 06502 9147-0  
Fax 06502 9147-250



**Bremsenwochen für alle Volkswagen.**

**15%**

**Starke Rabatte<sup>1</sup> vom 01.03.–31.05.2019 sichern.**  
Sparen Sie jetzt beim Kauf von Volkswagen Original Bremsen.

<sup>1</sup> 15 % Rabatt auf ausgewählte Volkswagen Original Bremscheiben und -beläge (für alle Pkw-Modelle) außer Keramik-, Trommel- und Feststellbremsen.  
Gültig vom 01.03. bis 31.05.2019 für alle Volkswagen Pkw, exklusive Einbau.  
Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

Alle Infos bei uns oder unter [www.volkswagen.de/bremsenwochen](http://www.volkswagen.de/bremsenwochen)



Volkswagen

Ihr Volkswagen Partner

**Dechent Automobile GmbH**

Rodener Schanze 3, 66740 Saarlouis, Tel. +49 6831 489710,  
<http://www.volkswagen-dechent.de>



**Kleider machen Häuser**  
Ein neues Outfit für Ihre Terrasse

**markilux**  
sicher mit der schön

- **Rollläden**
- **Jalousien**
- **Klappläden**
- **Einbruchschutz**
- **Motorisierung**
- **Insektenschutz**
- **Tore**
- **Markisen**

**Möllers**  
Rolladen- u. Markisenkontor  
- Meisterfachbetrieb seit 2002 -  
Beratung • Verkauf  
Montage • Reparatur  
Lothringenstraße 18 b | 66740 Saarlouis  
Tel. 0 68 33 / 900 366

**Reichert**  
*Wir machen Ihren Boden begehbar!*

<b>WIR VERLEGEN</b>	Teppich	Tel.:	0 68 31 / 5 03 85 26
	Laminat	Mobil:	0163 / 4 78 78 52
	PVC-Beläge	E-Mail:	woreiwa@arcor.de
	Parkett	Kirchhofstr. 38	
	Linoleum	66798 Wallerfangen	

**Wasserschadensanierung • Komplettbäder  
Heizung • Sanitär • Notdienst**  
Konrad Müller, Tel. 06831 / 123872 + 0177 / 7282186  
Kesseltausch zum Festpreis, siehe [www.konrad-mueller-heizungen.de](http://www.konrad-mueller-heizungen.de)

**Ferienwohnung im Schwarzwald**  
60 m<sup>2</sup> | 3 Personen | separate Küche | Wohnzimmer | Schlafzimmer | TV |  
Terrasse | Gartennutzung | Grillplatz mit Grill | WLAN | Stellplatz vorhanden |  
wenige Gehminuten zum Supermarkt und Busbahnhof

**Preis: 2 Personen 32 €**  
weitere Personen 7 €  
Alle Preise verstehen sich pro Tag zzgl. Kurtaxe.

**Hannelore Denner**  
Willi-König-Str. 30  
72178 Waldachtal-Lützenhardt  
Tel. 07443 8957  
[martin.denner@t-online.de](mailto:martin.denner@t-online.de)  
[www.fewo-denner.de](http://www.fewo-denner.de)

Seit über 100 Jahren für Sie da  
**Bestattungen Ritter**  
 Gisingen, Gaustr. 24, ☎ 0 68 37 / 79 76  
 Wallerfangen, Hauptstr. 43, ☎ 0 68 31 / 5 08 28 38  
 ☎ 01 63 / 3 93 79 76  
 Beratungstermine nach Absprache • [www.Bestattungen-Ritter.com](http://www.Bestattungen-Ritter.com)

**KARWAT** Seit 1962 A. KARWAT & S. GmbH  
 Injektionstechnik Rehrabenstr. 1  
 66125 Saarbrücken  
**FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?**  
 • Rissverpressung • Verankern, Verfüllen, Verstärken  
 • Abdichtung von Kellern und Balkonen • Setzungs-Schadensbeseitigung  
 • Beton- und Mauerwerksanierung  
 ☎ 0 68 97 - 95 28 30 [www.rissverpressung.de](http://www.rissverpressung.de)

**Roto** RotoProfipartner  
 Das Dachfenster.  
*... Ihr Spezialist für Altdachsanierung!*  
**Patrick Wacker**  
 Zimmerei und Dachdeckerei  
 66780 Rehlingen - Siersburg  
 Telefon 0 68 35 / 6 78 49  
 Mobil 0177 / 4 45 66 63  
[wacker-patrick@t-online.de](mailto:wacker-patrick@t-online.de)

**WITTICH MEDIEN** **LINUS WITTICH**  
 Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich berate Sie gerne

**Mark Scheibel**

Ihr Ansprechpartner vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?  
**Mobil: 0171 5386019**  
[m.scheibel@wittich-foehren.de](mailto:m.scheibel@wittich-foehren.de)  
[www.facebook.com/markscheibelwittich](https://www.facebook.com/markscheibelwittich)  
[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

24.03. | FESTZELT OPPEN  
**IRISH SPRING FESTIVAL**  
 FESTIVAL OF IRISH FOLK MUSIC



28.03. | CLOEF ATRIUM ORSCHOLZ  
 „Vom ich zum Du“  
**PATER ANSELM GRÜN**



29.03. | VILLA FUCHS MERZIG  
**EDDIE GIMLER**  
 Emotions Tour 2019



04.04. | STADTHALLE MERZIG  
**TERROR**  
 Theater-Schauspiel



12.04. | STADTHALLE MERZIG  
**DIE FÜENF**  
 005 im Dienste Ihrer Mayonnaise



04.05. | KINO LOSHEIM  
 Roland Helm & Band  
**LEONARD COHEN TRIBUTE**



28.04. | STADTHALLE MERZIG  
**LANDES JUGEND SYMPHONIE ORCHESTER SAAR**



04.05. | CLOEF ATRIUM ORSCHOLZ  
 Joscho Stephan | Markus Segsneider | Eddie Gimler  
**11. Orscholzer GITARRENFESTIVAL**



20.09. | FESTZELT MERZIG  
**LABRASSBANDA**  
 BIERZELT-TOUR 2019



19.10. | EISENBahnHALLE LOSHEIM  
**SIMPLY UNPLUGGED**  
 back again tour



04.12. | STADTHALLE MERZIG  
 Der berühmteste Knabenchor der Welt  
**DIE WIENER SÄNGERKNABEN**



**Kultur im Saarschleifenland**  
 VWK: In allen Ticket Regional Vorverkaufsstellen und im Ticket-Büro der Villa Fuchs Stadthalle Merzig Tel. (06861) 93670 [www.villa-fuchs.de](http://www.villa-fuchs.de)  
 Kreiskulturzentrum Villa Fuchs

